

**Plataforma de Submissão de Pedidos de Alteração do Sistema de Gestão de
Medicamentos de Uso Humano
(SMUH-ALTER) do INFARMED, I.P.**

Índice

1	Introdução	4
2	Plataforma SMUH ALTER – Externo	5
2.1	PRIMEIROS PASSOS.....	5
2.1.1	<i>Entrar na Plataforma.....</i>	<i>5</i>
2.2	UTILIZAÇÃO DA PLATAFORMA.....	5
2.2.1	<i>Ecrã de Login</i>	<i>5</i>
2.2.1.1	<i>Layout.....</i>	<i>6</i>
2.2.1.2	<i>Áreas e Funcionalidades</i>	<i>6</i>
2.2.2	<i>Ecrã Inicial</i>	<i>7</i>
2.2.2.1	<i>Layout.....</i>	<i>7</i>
2.2.2.2	<i>Áreas e Funcionalidades</i>	<i>7</i>
	Área do Requerente.....	7
	Área de Criação do Pedido de Alteração	8
	Área de Risco de Nitrosaminas	8
	Área de Pesquisa.....	8
	Área de Resultado de Pesquisa.....	12
	Área de Lista de Pedidos de Alteração a Submeter	14
2.2.3	<i>Ecrã Documentos RCM e FI.....</i>	<i>14</i>
2.2.3.1	<i>Layout.....</i>	<i>15</i>
2.2.3.2	<i>Áreas e Funcionalidades</i>	<i>15</i>
2.2.4	<i>Ecrã de Alertas.....</i>	<i>16</i>
2.2.4.1	<i>Layout.....</i>	<i>17</i>
2.2.4.2	<i>Áreas e Funcionalidades</i>	<i>17</i>
2.2.5	<i>Ecrã de Alteração de Password</i>	<i>18</i>
2.2.5.1	<i>Layout.....</i>	<i>19</i>
2.2.5.2	<i>Áreas e Funcionalidades</i>	<i>19</i>
2.2.6	<i>Ecrã de Cancelamento do Pedido de Alteração.....</i>	<i>19</i>
2.2.6.1	<i>Layout.....</i>	<i>20</i>
2.2.6.2	<i>Áreas e Funcionalidades</i>	<i>20</i>
2.2.7	<i>Ecrã de Consulta e Resposta a Pedidos de Elementos</i>	<i>21</i>
2.2.7.1	<i>.Layout.....</i>	<i>21</i>
2.2.7.2	<i>Áreas e Funcionalidades</i>	<i>22</i>
2.2.8	<i>Ecrã de Detalhes do Pedido de Alteração.....</i>	<i>23</i>
2.2.8.1	<i>Layout.....</i>	<i>24</i>
2.2.8.2	<i>Áreas e Funcionalidades</i>	<i>24</i>
2.2.9	<i>Ecrã de Visualização de Guia de Pagamento.....</i>	<i>24</i>
2.2.9.1	<i>Layout.....</i>	<i>25</i>
2.2.9.2	<i>Áreas e funcionalidades.....</i>	<i>25</i>
	Área Informação do Requerente	25
	Área de Informação do Contacto.....	25
	Área de Versões Anteriores	25
	Área Informação da Guia Pagamento	26
	Área de Alíneas	26
	Área de Alterações.....	26

2.2.10 Ecrã Pedido de Alteração.....	27
2.2.10.1 Layout.....	28
2.2.10.2 Áreas e Funcionalidades	31
2.2.10.2.1. Área de Informação do pedido	31
2.2.10.2.2 Área de Medicamentos Seleccionados.....	32
2.2.10.2.3 Área de Introdução de Alterações	34
Alteração do nome/morada do Titular de AIM em Portugal:.....	36
Alterações com impacto na “Cadeia de Fabrico”:	38
Alterações com impacto na composição do medicamento:.....	43
Alterações de nome do medicamento (A.2.b)	48
Alterações das condições de conservação e prazos de validade (B.II.f.1)	50
Alterações relativas a certificados de conformidade da Farmacopeia Europeia (CEP) da categoria B.III.1.a).....	51
2.2.10.2.4 Área de Anexação de Documentos.....	54
2.2.10.2.5 Área de Ação de Alteração.....	56
2.2.11 Ecrã de Proposta de Guia de Pagamento e Submissão do Pedido de Alteração.....	58
2.2.11.1 Layout.....	59
2.2.11.2 Áreas e funcionalidades.....	59
2.2.11.2.1 Área de Informação de Contacto	59
2.2.11.2.2 Área de Lista de Alterações.....	59
2.2.12 Ecrã de Submissão	61
2.2.12.1 Layout.....	61
2.2.12.2 Áreas e Funcionalidades	61
Área de Nitrosaminas	62
2.2.13 Ecrã Nitrosamine Risk Assessment	62
2.2.13.1 Layout.....	62
2.2.13.2 Áreas e Funcionalidades	63
2.2.14 Ecrã Formulário	64
2.2.14.1 Layout.....	64
2.2.14.2 Áreas e Funcionalidades	65
2.2.15 Ecrã [Medicamento] Nitrosamine Risk Analysis Details.....	67
2.2.15.1 Layout.....	67
2.2.15.2 Áreas e Funcionalidades.....	67
2.2.15.3 Área Description.....	67
2.2.15.4 Área Attached Documents (Max: 10 MB)	67
2.2.15.5 Área Analysis	68

1 Introdução

A plataforma SMUH-ALTER Externo é uma ferramenta de submissão de Pedidos de Alteração aos termos de AIM e permite aos requerentes submeter novos Pedidos de Alteração e visualizar os Pedidos de Alteração submetidos.

Esta plataforma obtém informação da base de dados de medicamentos do Infarmed para que o preenchimento do formulário do Pedido de Alteração seja efetuado com base em informação existente no Infarmed, facilitando assim a validação da informação e posterior integração com a base de dados de medicamentos.

A plataforma existe desde setembro de 2005 para submissão de Pedidos de Alteração Tipo I para medicamentos autorizados por procedimento Nacional.

A implementação ao procedimento nacional do Regulamento (CE) n.º 1234/2008 da Comissão, de 24 de novembro de 2008, alterado pelo Regulamento (EU) n.º 712/2012 da Comissão, de 3 de agosto de 2012, obrigou à atualização da plataforma SMUH-ALTER Externo e condicionou o alargamento da submissão eletrónica a todos os Pedidos de Alteração submetidos ao Infarmed.

Assim, a partir de 5 de agosto de 2013, todos os tipos de Pedidos de Alteração (Tipo IA, IA_{IN}, IB e II, agrupamentos de alteração e worksharing), por procedimento Nacional ou procedimento de Reconhecimento Mútuo/Descentralizado, têm de ser submetidos na plataforma SMUH-ALTER Externo.

A plataforma SMUH-ALTER Externo foi também integrada com o Sistema de Gestão Financeira, tendo sido assegurada a comunicação com a Gateway de Pagamentos do Infarmed. Este desenvolvimento permite integrar o pagamento de taxas aplicáveis a Pedidos de Alteração com a submissão eletrónica na plataforma.

Assim, o pagamento de taxas aplicáveis a Pedidos de Alteração passa a ser efetuado após submissão dos pedidos, através de referência Multibanco emitida pelo Infarmed.

De referir ainda que os Pedidos de Alteração Tipo I para medicamentos autorizados por procedimento Nacional, submetidos de acordo com o anterior enquadramento regulamentar, continuam igualmente a ser visualizados e geridos na plataforma, (nomeadamente no que se refere correção de formulários e/ou submissão de respostas a pedidos de elementos).

2 Plataforma SMUH ALTER – Externo

2.1 PRIMEIROS PASSOS

Para a utilização da plataforma SMUH-ALTER Externo é necessário cumprir com os seguintes requisitos mínimos:

- Hardware mínimo: 1 Gbyte de memória Ram.
- Software obrigatório: Microsoft Edge 106 e superiores ou Mozilla Firefox 105 e superiores ou Google Chrome 39 e superiores.
- É aconselhável uma ligação de internet com uma velocidade de acesso de pelo menos 7.2 Mb/s.

2.1.1 Entrar na Plataforma

O acesso à plataforma SMUH-ALTER Externo é efetuado através do seguinte link:

https://app.infarmed.pt/smuh_alter/frmlogin.aspx

Este link, também disponível no site do Infarmed, permite aos requerentes aceder à página de Login da plataforma SMUH-ALTER Externo.

2.2 UTILIZAÇÃO DA PLATAFORMA

2.2.1 Ecrã de Login

Este ecrã permite aos requerentes acederem à plataforma de submissão eletrónica de Pedidos de Alteração aos termos da AIM.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

2.2.1.1 Layout

User

Password

What's New

(PT) 2013/08/05 Atualização da plataforma SMUH-ALTER e Implementação do Regulamento (CE) n.º 1234/2008 ao procedimento Nacional

(EN) 2013/08/05 New Portal for submission of variation applications (SMUH-ALTER) and national implementation of Regulation (CE) nr. 1234/2008

A partir de 5 de agosto de 2013, todos os tipos de pedidos de alteração (Tipo IA, IAIN, IB e II, agrupamentos de alteração e worksharing), por procedimento nacional ou de reconhecimento mútuo/descentralizado, devem ser submetidos na plataforma Sistema de Gestão de Medicamentos de Uso Humano - Alterações (SMUH-ALTER).

O pagamento de taxas aplicáveis aos pedidos de alteração estará integrado na plataforma SMUH-ALTER e passará a ser efetuado através de referência Multibanco emitida pelo INFARMED, I.P.

O Infarmed recomenda a consulta de todos os documentos relevantes, entre os quais o Manual de Utilizador da plataforma, disponíveis na página eletrónica do Infarmed (www.infarmed.pt) nas áreas Medicamentos Uso Humano> Autorização de Introdução no Mercado> Alterações aos Termos de AIM / Transferência de Titular> Alterações e Submissão eletrónica de alterações.

Adicionalmente, informamos que o Infarmed disponibiliza os seguintes contactos para esclarecimento de dúvidas e/ou questões:

- Utilização da plataforma SMUH-ALTER:
 - Centro de Informação do Medicamento e dos Produtos de Saúde (CIMI) - telefone: 21 798 7373
 - Mariana Coelho (DAM/UMH) - telefone: 21 798 7304
 - Nuno Arriagas (DAM/UMH) - telefone: 21 798 5371

This application only works with Internet Explorer v8, or in upper versions using compatibility mode.

2.2.1.2 Áreas e Funcionalidades

Ao aceder ao ecrã de Login da plataforma SMUH-ALTER Externo, os requerentes terão que inserir as suas credenciais de acesso à plataforma: utilizador (com o formato gpon0000) e password.

Caso a autenticação do login seja efetuada com sucesso, o utilizador é direcionado para o ecrã Inicial da plataforma.

Informações sobre como solicitar os acessos utilizador e password à plataforma SMUH-ALTER Externo estão disponíveis no site do Infarmed na área [Medicamentos Uso Humano> Autorização de Introdução no Mercado> Alterações aos Termos de AIM / Transferência de Titular> Submissão eletrónica de alterações](#).

De notar que, desde 24 de Junho de 2013 está disponível uma aplicação para submissão eletrónica de pedidos de Registo de Utilizadores do Sistema de Gestão de Medicamentos de Uso Humano (SMUH).

A sessão expira após 40 minutos de inatividade das funcionalidades.

O ecrã de Login da plataforma SMUH-ALTER Externo inclui ainda a área What's New onde o Infarmed coloca algumas mensagens relevantes para o utilizador.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

2.2.2 Ecrã Inicial

No ecrã inicial da plataforma SMUH-ALTER Externo o requerente tem a possibilidade de consultar os documentos dos seus medicamentos (Resumo de Características do Medicamento, Folheto Informativo e Relatório Público de avaliação, se disponíveis); alterar a sua password; visualizar alertas relativos a taxas; criar e submeter dos Pedidos de Alteração aos termos da AIM; visualizar as Guias de Pagamento; e efetuar pesquisas dos Pedidos de Alteração criados e submetidos na plataforma SMUH-ALTER Externo.

2.2.2.1 Layout

User: gponChange PasswordLogout

Marketing authorisation holder: Lab - Indústria Farmacêutica, S.A.
View Documents (SmPC & PIL)Alerts(15 new)

Create New Application

VARIATION APPLICATIONS

Name of the medicinal product	Submission Date	Procedure Number	MRP/National variation number	
	...			Clear Search
Variation	Procedure Status	Fee Status	Payment Form	
...	Ready to Submit	Any		

Select	Procedure Number	MRP /National variation number	Medicinal Product	Submission Date	Variation	Procedure Status	Individual variation outcome	Fee Status	Payment form	View Details	Supplementary information (RSI)	Request Withdrawal	Delete Record
☒	22	2	Acetilisteína Effervescent tablet - 800 mg	2013-07-24	A.5.b. - IA - Administrative changes. Change in the name and/or address of a manufacturer/importer of the finished product (including batch release or quality control testing sites). The activities for which the manufacturer/importer is responsible do not include batch release.	Ready to Submit				Details			Delete Record

< Previous Page Next Page >

Add to submission list

List of Applications to submit

Procedure Number	View Details	Remove
2:	Details	X

Create Proposal of payment form & SubmitClear List

2.2.2.2 Áreas e Funcionalidades

Área do Requerente

User: gponChange PasswordLogout

Marketing authorisation holder: Lab - Indústria Farmacêutica, S.A.
View Documents (SmPC & PIL)Alerts(15 new)

Nesta área o requerente tem a possibilidade de:

- Visualizar e aceder aos documentos dos seus medicamentos (Resumo de Características do Medicamento, Folheto Informativo e Relatório Público de avaliação, se disponíveis). Ver secção [Ecrã Documentos RCM e FI](#) para mais informações sobre esta funcionalidade.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

- Alterar a password de acesso à plataforma SMUH-ALTER Externo. Ver secção [Ecrã de Alteração de Password](#) para mais informações sobre esta funcionalidade.
- Visualizar os alertas do requerente relativos às Guias de Pagamento. Ver secção [Ecrã de Alertas](#) para mais informações sobre esta funcionalidade.
- Sair da plataforma SMUH-ALTER Externo através do link Logout.

Área de Criação do Pedido de Alteração

Create New Application Marketing Authorization

Variation/Article 61(3) notification/Transfer

MA Renewal

Ao seleccionar uma das opções da lista de valores

Variation/Article 61(3) notification/Transfer

Create New Application Marketing Authorization

Variation/Article 61(3) notification/Transfer

MA Renewal

o requerente acede ao [Ecrã Pedido de Alteração](#), onde pode criar um novo Pedido de Alteração.

Área de Risco de Nitrosaminas

Nitrosamine Risk Assessment

Ao seleccionar o botão “Nitrosamine Risk Assessment” o requerente acede ao [Ecrã Nitrosamine Risk Assessment](#), que permite visualizar os medicamentos em que já submeteu a análise de risco de nitrosamina.

Área de Pesquisa

VARIATION APPLICATIONS				
Name of the medicinal product	Submission Date	Procedure Number	MRP/National variation number	
				Clear
				Search
Variation	Procedure Status	Fee Status	Payment Form	
	Ready to Submit	Any		

Esta área permite realizar a pesquisa de Pedidos de Alteração introduzidos na plataforma, quer estejam em fase de preenchimento, submetidos, em avaliação ou finalizados.

Estão disponíveis os seguintes critérios de pesquisa:

- Name of the medicinal product
- Submission Date
- Procedure Number
- MRP/National variation number
- Variation
- Procedure Status
- Fee Status
- Payment Form

Para efetuar uma pesquisa por qualquer um dos critérios indicados acima, ou por vários critérios simultaneamente, o utilizador deverá:

- Nos campos de texto livre, inserir o valor ou parte do valor a pesquisar, recorrendo à utilização do carácter % conforme regras abaixo definidas:

Manual do Utilizador Externo SMUH–ALTER

- X ou X% devolvem todos os resultados começados por X;
- %X devolve todos os resultados que contêm X;
- as pesquisas não são “case sensitive”, ou seja, devolvem o mesmo resultado independentemente do valor a pesquisar constar em letras maiúsculas ou minúsculas.
- Nos campos de seleção, seleccionar da lista o valor a pesquisar.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

- Premir o botão  para efetuar a pesquisa.
- Premir o botão  para limpar todos os critérios de pesquisa introduzidos.

Os Pedidos de Alteração em histórico, submetidos antes de 5 de agosto de 2013, continuarão a ser pesquisáveis no ecrã Inicial.

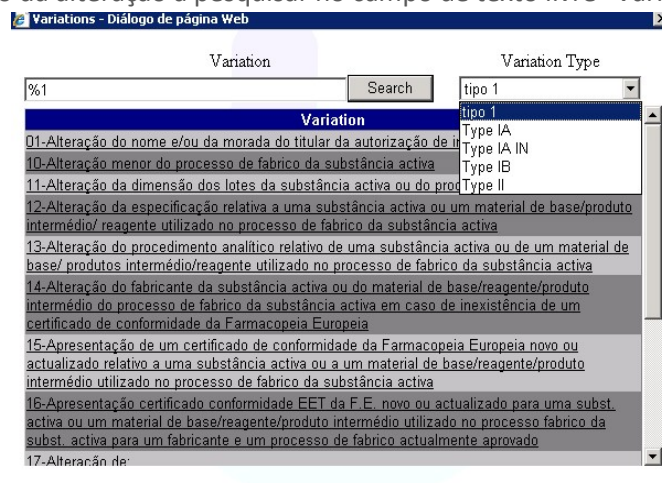
Os novos critérios de pesquisa (“Procedure Number”, “MRP/National variation number”, “Fee Status” e “Payment Form”) só poderão ser utilizados para pesquisa de Pedidos de Alteração submetidos depois de 5 de agosto de 2013.

Para efetuar uma pesquisa por **“Name of the medicinal product”, “Procedure Number”, “MRP/National variation number”** ou **“Payment Form”**, devem ser preenchidos os campos de pesquisa respetivos com o valor a pesquisar (de acordo com as regras acima definidas), e premido o botão .

Para efetuar uma pesquisa por **“Submission date”** deverá ser selecionada a data a pesquisar através do calendário acedido a partir do botão , e premido o botão .

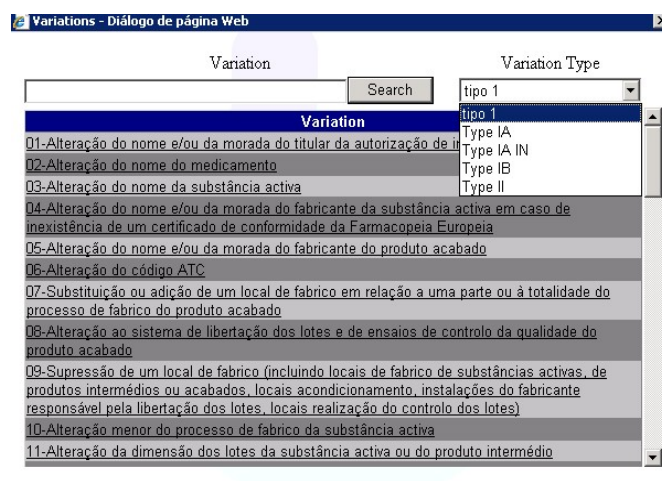
Para efetuar uma pesquisa por **“Variation”** deverá ser selecionada a alteração a pesquisar através da lista de seleção acedida a partir do botão .

No ecrã pop-up “Alterações” deverá ser selecionado o tipo de alteração no campo “Variation Type” e introduzida a descrição da alteração a pesquisar no campo de texto livre “Variation”.



As alterações “tipo 1”, correspondentes aos Pedidos de Alteração submetidos de acordo com o antigo enquadramento regulamentar, estão disponíveis para seleção, para efeitos de consulta de Pedidos de Alteração submetidos antes de 5 de agosto de 2013.

Os Pedidos de Alteração submetidos depois de 5 agosto de 2013 de acordo com o novo enquadramento regulamentar, podem ser pesquisados após seleção de “Type A”, “Type IA IN”, “Type IB” ou “Type II”, conforme aplicável.



A pesquisa no campo “Variation” respeita as regras acima definidas (*i.e.*, X ou X% devolvem todos os resultados começados por X; %X devolve todos os resultados que contêm X). Após introduzido o valor a pesquisar, deve ser premido o botão “Search” e seleccionada da lista a alteração pretendida.

Uma vez seleccionada, a categoria de alteração é automaticamente inserida no campo “**Variation**”. Premir o botão  para efetuar a pesquisa de pedidos contendo a alteração seleccionada.

Para efetuar uma pesquisa por “**Procedure Status**” deverá ser seleccionado o estado pretendido através da lista disponibilizada no campo, e premido o botão .

Procedure Status
Any

Por defeito, encontra-se definida a opção **Any** / Qualquer, que devolve todos os resultados independentemente do estado do pedido.

Estão disponíveis as seguintes opções de selecção:

- 🕒 **Filling in Progress** / Em preenchimento: pedido em fase de criação (não submetido) para o qual o preenchimento do formulário ainda não se encontra validado e que, por esse motivo, ainda não pode ser adicionado à lista de pedidos a submeter;
- 🕒 **Ready to Submit** / Preenchimento concluído: pedido em fase de criação (não submetido), para o qual o preenchimento do formulário se encontra validado e que, por esse motivo, pode ser adicionado à lista de pedidos a submeter;
- 🕒 **Submitted** / Submetido: estado do pedido após submissão pelo requerente;
- 🕒 **Awaits new Entity** / Aguarda Entidade: estado do pedido após submissão pelo requerente, quando o Pedido de Alteração inclui a adição de uma entidade que ainda não consta da base de dados do Infarmed (NOTA: este estado não está disponível para Pedidos de Alteração submetidos depois de 5 agosto de 2013);
- 🕒 **Awaits new Substance** / Aguarda Substância: estado do pedido após submissão pelo requerente, quando o Pedido de Alteração inclui a adição de uma substância que ainda não consta da base de dados do Infarmed (NOTA: este estado não está disponível para Pedidos de Alteração submetidos depois de 5 agosto de 2013);
- 🕒 **Ongoing** / Em Avaliação: estado do pedido após atribuição a um Gestor de Processo do Infarmed (NOTA: não significa que tenha sido iniciado formalmente o procedimento de avaliação);

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

- 🕒 **Under Correction** / Correção: estado do pedido após o Gestor de Processo do Infarmed ter dado permissão para que o formulário do Pedido de Alteração seja corrigido pelo requerente;
- 🕒 **Suspended due to missing fee** / Bloqueado por falta de Pagamento: estado do pedido quando, após emissão de referência Multibanco para pagamento, é ultrapassado o prazo para pagamento sem que tenha sido efetuado o respetivo pagamento ou sem que o pagamento tenha sido corretamente conciliado pela Gateway de Pagamentos do Infarmed;
- 🕒 **Concluded** / Finalizado: estado do pedido após conclusão pelo Infarmed;
- 🕒 **Refused** / Recusado: estado do pedido após recusa pelo Infarmed (NOTA: este estado não está disponível para Pedidos de Alteração submetidos depois de 5 agosto de 2013);
- 🕒 **Withdrawal Requested** / Em Cancelamento: estado do pedido após submissão de requerimento de cancelamento (parcial ou total) do Pedido de Alteração.

Para efetuar uma pesquisa por “**Fee status**” deverá ser selecionado o estado pretendido através da lista disponibilizada no campo, e premido o botão .

Fee Status
Any

Por defeito, encontra-se definida a opção **Any** / Qualquer, que devolve todos os resultados independentemente do estado da taxa.

Estão disponíveis as seguintes opções de seleção:

- 🕒 **Awaits Validation/Payment details** / Aguarda Validação/Emissão Referência: estado do pedido após submissão e antes de validação da proposta de guia de pagamento pelo Infarmed;
- 🕒 **Awaits payment** / Aguardar pagamento: estado do pedido após validação da proposta da guia de pagamento e emissão de referência Multibanco pelo Infarmed e antes da conciliação do pagamento da taxa;
- 🕒 **Payment of fee valid** / Pagamento validado: estado do pedido após correta conciliação pela Gateway de Pagamentos do Infarmed do pagamento efetuado (NOTA: quando o valor da guia de pagamento seja 0,00€, o estado do pedido altera automaticamente para Payment of fee valid / Pagamento validado);
- 🕒 **Missing payment of fee** / Pagamento não efetuado: estado do pedido após ter sido ultrapassado o prazo para pagamento sem que tenha sido efetuado o respetivo pagamento ou sem que o pagamento tenha sido corretamente conciliado pela Gateway de Pagamentos do Infarmed.

Área de Resultado de Pesquisa

Select	Procedure Number	MRP / National variation number	Medicinal Product	Submission Date	Variation	Procedure Status	Individual variation outcome	Fee Status	Payment form	View Details	Supplementary information (RSI)	Request Withdrawal	Delete Record
☒	22	2	Acetilsisteína Effervescent tablet - 600 mg	2013-07-24	A.5.b. - IA - Administrative changes. Change in the name and/or address of a manufacturer/importer of the finished product (including batch release or quality control testing sites). The activities for which the manufacturer/importer is responsible do not include batch release.	Ready to Submit				Details			Delete Record
< Previous Page Next Page >													

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Esta área é preenchida após ter sido premido o botão  existente na área de Pesquisa, e lista os Pedidos de Alteração que envolvam medicamentos do requerente, com base nos critérios de pesquisa selecionados na área de Pesquisa.

É possível ordenar a lista de resultados premindo o link existente no nome de cada coluna da área de Resultado de Pesquisa.

É também possível navegar nas várias páginas de resultados através dos links <Previous Page Next Page>, que se encontram disponíveis quando a lista de resultados inclui mais do que uma página. Cada página completa devolve 20 resultados.

Esta área é composta pelas seguintes colunas:

- **Select**, este campo é preenchido com uma caixa de seleção para Pedidos de Alteração no estado “Ready to Submit”.
- **Procedure Number**, este campo permite visualizar o Nº de Processo inserido pelo requerente e permite aceder ao [Ecrã Pedido de Alteração](#). Este campo é preenchido com o valor “Open” caso seja referente a um Pedido de Alteração submetido antes de 5 de agosto de 2013.
- **MRP/National variation number**, este campo permite visualizar o número de processo individual inserido pelo requerente.
- **Medicinal Product**, este campo permite visualizar o nome, forma farmacêutica, dosagem e, quando necessário, número(s) de registo da(s) embalagem(ns) do medicamento.
- **Submission Date**, este campo permite visualizar a data em que o pedido foi submetido (ou a data de criação do pedido, quando se trate de pedido ainda não submetido). NOTA: Para Pedidos de Alteração criados a partir de Maio de 2022, esta data será posteriormente atualizada para a data de entrada do pedido no SGA (Sistema de Gestão de Avaliação) do Infarmed.
- **Variation**, este campo permite visualizar a categoria de alteração.
- **Procedure Status**, este campo permite visualizar qual o estado em que se encontra o pedido.
- **Individual variation outcome**, este campo permite visualizar, caso já tenha sido definido, qual o resultado do Pedido de Alteração.
- **Fee Status**, este campo permite visualizar o estado da Guia de Pagamento.
- **Payment Form**, este campo permite visualizar o número da Guia de Pagamento e aceder ao [Ecrã de Visualização de Guia de Pagamento](#).
- **View Details**, este campo permite aceder ao [Ecrã de Detalhes do Pedido de Alteração](#) através do link “Details”.
- **Supplementary information (RSI)**, este campo permite aceder ao [Ecrã de Resposta a Pedido de Elementos Sem Associação de Eventos](#) ou ao [Ecrã de Resposta a Pedido de Elementos Com Associação de Eventos](#), quando e conforme definido pelo Gestor de Processo, através do link “Info. Request”.
- **Request Withdrawal**, este campo permite aceder ao [Ecrã de Cancelamento do Pedido de Alteração](#) e solicitar o cancelamento total ou parcial de Pedidos de Alteração, através do link “Request withdrawal”.
- **Delete Record**, este campo permite apagar Pedidos de Alteração que se encontrem nos estados Filling in Progress / Em preenchimento ou Ready to Submit / Preenchimento concluído, através do link “Delete Record”.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

De notar que:

- Os campos MRP/National variation number, Medicinal Product, Variation e Individual variation outcome, apenas estarão preenchidos quando sejam comuns a todos os registos medicamento/alteração do Pedido de Alteração.
- Para Pedidos de Alteração submetidos antes de 5 de agosto de 2013, os campos MRP/National variation number, Fee Status, Payment Form e View Details não são preenchidos.

Área de Lista de Pedidos de Alteração a Submeter

Esta área permite ao requerente indicar os Pedidos de Alteração que pretende submeter ao Infarmed.

List of Applications to submit		
Procedure Number	View Details	Remove
2:	Details	☐
		Create Proposal of payment form & Submit
		Clear List

Para submeter um ou mais Pedidos de Alteração deverão ser efetuados os seguintes passos:

1. Selecionar da área de resultado de pesquisa os Pedidos de Alteração que se pretende submeter, marcando a caixa de seleção disponível na coluna Select. Apenas é possível selecionar para submissão os Pedidos de Alteração no estado “Ready to Submit” (cujo preenchimento se considera concluído, após validação do formulário eletrónico).
2. Premir o botão . Ao premir este botão, os Pedidos de Alteração marcados na área de Resultado de Pesquisa são adicionados à lista de submissão. Esta lista é composta pelos seguintes campos:
 - **Procedure Number**, este campo permite visualizar o Nº de Processo inserido pelo requerente.
 - **View Details**, este campo permite aceder ao [Ecrã de Detalhes do Pedido de Alteração](#) através do link “Details”.
 - **Remove**, este campo permite eliminar o Pedido de Alteração da lista de submissão.
3. Premir o botão . Ao premir este botão é aberto o [Ecrã de Proposta de Guia de Pagamento e Submissão do Pedido de Alteração](#). Caso se pretenda limpar todos os pedidos da lista de submissão, deverá ser premido o botão .

De notar que, é fortemente recomendado incluir apenas um Pedido de Alteração por Proposta de Guia de Pagamento para simplificar a gestão do pedido e da respetiva taxa.

2.2.3 Ecrã Documentos RCM e FI

Este ecrã é acedido através do link [View Documents \(SmPC & PIL\)](#) disponível no canto inferior esquerdo da [Área do Requerente](#) no [Ecrã Inicial](#) e permite visualizar e aceder aos documentos Resumo de Características do Medicamento, Folheto Informativo e Relatório Público de avaliação, se

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

disponíveis, para os medicamentos associados na base de dados do Infarmed ao requerente/utilizador que efetuou o login na plataforma SMUH-ALTER Externo.

2.2.3.1 Layout

MEDICINAL PRODUCTS			DOCUMENTS	
Medicinal Product			Document Type	
A	- Cream - 1 mg/g		Package information leaflet (PIL)	
A	- Ointment - 1 mg/g		Public assessment report (PAR)	
A	Cutaneous emulsion - 1 mg/g		Summary of product characteristics (SmPC)	
A	- Cutaneous solution - 1 mg/ml			
A	- Medicated plaster - 8 mg (5 1:5 3:)			
A	- Medicated plaster - 8 mg (5 1:5 3:)			
A	- Effervescent tablet - 2081.8 mg			
A	- Tablet - 10 mg			
A	- Tablet - 100 mg			
A	- Solution for injection - 300 mg/3 ml			
A	- Tablet - 500 mg			
A	- Effervescent tablet - 400 mg + 240 mg			
A	- Gastro-resistant tablet - 100 mg			
A	- Chewable tablet - 500 mg			
A	500 mg Granulado - Granules - 500 mg			
A	1 - Film-coated tablet - (1 mg) + (1 mg + 0.025 mg)			
Ba	- Film-coated tablet - 400 mg			
B	- Film-coated tablet - 200 mg			
Ba	- Cream - 0.4 mg/g + 10 mg/g			
Be	- Syrup - Associação			
Be	- Film-coated tablet - Associação			
B	- Coated tablet - Associação			
B	- Film-coated tablet - 300 mg			

2.2.3.2 Áreas e Funcionalidades

Por forma a agilizar o processo de atualização e publicação dos RCM e dos FI no decorrer de um Pedido de Alteração aos termos de AIM ou de Renovação de AIM, todos os pedidos que envolvam a alteração do RCM e/ou FI deverão ter, obrigatoriamente, por base os documentos disponibilizados neste ecrã.

Este procedimento aplica-se a todos os Pedidos de Alteração aos termos de AIM e Renovação de AIM submetidos por procedimento Nacional e por procedimento de Reconhecimento Mútuo/Descentralizado.

As versões disponibilizadas neste ecrã correspondem às últimas versões disponibilizadas no Infomed, podendo não ser as últimas aprovadas.

Caso não se encontrem disponíveis no Infomed quaisquer versões de RCM e FI, deverão ser extraídos os documentos em branco existentes no ecrã e introduzido todo o texto, como abaixo descrito.

A extração dos documentos disponíveis no ecrã é efetuada da seguinte forma:

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

1. Na coluna “Medicinal Product”, seleccionar o medicamento desejado;
2. Na coluna “Document Type”, seleccionar o documento desejado (Summary of product characteristics (SmPC) / RCM ou Package information leaflet (PIL) / FI) e aguardar a transferência do ficheiro;
3. O documento poderá apresentar-se de duas formas:
 - a) Último RCM ou FI publicado pelo Infarmed (podendo não corresponder ao último aprovado);
 - b) Em branco, caso nunca tenha sido publicado no Infomed.

Uma vez efetuada a transferência do ficheiro, obter-se-á um documento Word onde poder-se-á proceder à introdução de todas as alterações que se pretendem efetuar.

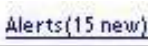
O documento Word encontra-se protegido contra alterações não registadas. Qualquer alteração efetuada é automaticamente registada e fica destacada não podendo ser aprovada ou recusada a não ser pelo programa de publicação dos textos no Infomed.

Deste modo, o programa de colocação de RCM online reconhecerá a origem do documento, tornando impossível a aceitação de qualquer documento que não seja proveniente deste programa.

Os documentos Word (RCM e/ou FI) propostos no âmbito dos Pedidos de Alteração, elaborados a partir das versões disponíveis no ecrã, deverão ser incluídos na documentação de suporte dos Pedidos de Alteração. Os textos de rotulagem primária/secundária não são publicados no Infomed, pelo que não poderão ser extraídos deste ecrã. Caso a alteração a submeter tenha impacto nos textos de rotulagem, estes devem ser incluídos na documentação a submeter com o pedido de alteração.

NOTA: Para medicamentos autorizados por procedimento de Reconhecimento Mútuo/Descentralizado, para os quais se verifique que as últimas versões de RCM e FI aprovadas não se encontram disponíveis no Infomed, é aceitável que, numa fase inicial de adaptação à plataforma, sejam incluídos no pedido versões nacionais de RCM/FI não retiradas deste ecrã, de forma a não condicionar a submissão dos Pedidos de Alteração.

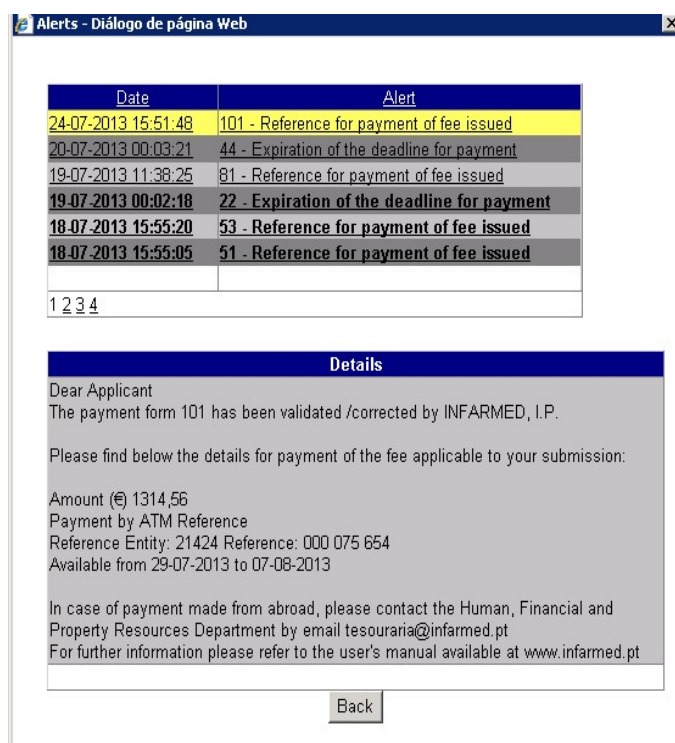
2.2.4 Ecrã de Alertas

Este ecrã é acedido através do link  disponível no canto inferior direito da [Área do Requerente](#) no [Ecrã Inicial](#) e permite visualizar os alertas do requerente relativos às Guias de Pagamento.

No link de acesso ao ecrã é indicado se existem alertas não lidos pelo requerente, sendo que, o alerta é considerado como lido quando se visualiza o detalhe desse alerta.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

2.2.4.1 Layout



2.2.4.2 Áreas e Funcionalidades

Este ecrã é composto por duas áreas, a primeira onde é possível visualizar a lista de alertas recebidos pelo requerente e a segunda onde é possível visualizar o detalhe do alerta seleccionado na primeira área.

A lista de alertas é composta pelos seguintes campos:

- Date - data de receção do alerta pelo requerente;
- Alert - contém informação sobre o assunto do alerta, o qual começa com o número da Guia de Pagamento ao qual se refere.

A lista de alertas pode ser ordenada por data ou assunto do alerta premindo os links disponíveis no nome das colunas, respetivamente, "Date" e "Alert". A ordenação da lista pela coluna "Alert" vai ordenar os alertas por número da Guia de Pagamento, facilitando a identificação de todos os alertas recebidos para cada Guia de Pagamento.

Para aceder à área de detalhes dos alertas, é necessário premir o link apresentado no campo "Date" ou no campo "Alert". O alerta seleccionado fica destacado a **amarelo** e os detalhes do alerta são visualizados no campo inferior "Details".

Para cada alerta é recebido também um email (com a mesma informação do alerta) para o contacto de email preenchido pelo requerente na Proposta de Guia de Pagamento no [Ecrã de Proposta de Guia de Pagamento e Submissão do Pedido de Alteração](#).

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Serão enviados alertas nas seguintes situações:

- Alerta **“Reference for payment of fee issued”**: é recebido após validação (ou correção com valor adicional a pagar) da Guia de Pagamento pelo Infarmed. Este alerta inclui informação sobre o valor a pagar, a referência Multibanco para pagamento e o prazo disponível para pagamento. Após receção deste alerta, o “Fee Status” (estado da taxa) de todos os Pedidos de Alteração incluídos na Guia de Pagamento altera para **Awaits payment** / Aguardar pagamento.
- Alerta **“Payment form and payment details cancelled”**: é recebido após anulação pelo Infarmed da Guia de Pagamento e da respetiva referência Multibanco. Este alerta informa o requerente de que não deve proceder ao pagamento da taxa, devendo aguardar a emissão pelo Infarmed de novos detalhes para pagamento. Após receção deste alerta, o “Fee Status” (estado da taxa) de todos os Pedidos de Alteração incluídos na Guia de Pagamento regressa a **Awaits Validation/Payment details** / Aguarda Validação/Emissão Referência.
- Alerta **“Expiration of the deadline for payment”**: é recebido quando o prazo para pagamento é ultrapassado sem que tenha sido efetuado o respetivo pagamento ou sem que o pagamento tenha sido corretamente conciliado pela Gateway de Pagamentos do Infarmed. Após receção deste alerta, o “Fee Status” (estado da taxa) de todos os Pedidos de Alteração incluídos na Guia de Pagamento altera para **Missing payment of fee** / Pagamento não efetuado, e o “Procedure Status” (estado dos pedidos) altera para **Suspended due to missing fee** / Bloqueado por falta de Pagamento. Para reverter estes estados e proceder ao pagamento da devida taxa, o requerente deverá solicitar ao Infarmed a emissão de novos detalhes para pagamento, nomeadamente, nova referência Multibanco e novo prazo para pagamento.
- Alerta **“Refund of fee incorrectly paid in progress”**: é recebido após correção da Guia de Pagamento pelo Infarmed, quando o valor total da versão corrigida é inferior ao valor total anteriormente pago. Este alerta informa o requerente de que foi efetuada correção à Guia de Pagamento previamente validada e informa qual o valor do reembolso que está a ser processado.
- Alerta **“Refund of fee incorrectly paid concluded”**: é recebido após informação da Gateway de Pagamentos do Infarmed de que o processamento do reembolso de taxa foi concluído. Este alerta inclui informação do valor reembolsado e da data e hora em que o processamento do reembolso terá sido concluído.

2.2.5 Ecrã de Alteração de Password

Este ecrã é acedido através do link [Change Password](#) disponível na [Área do Requerente](#) no [Ecrã Inicial](#) e permite ao requerente alterar a password de acesso à plataforma SMUH-ALTER Externo.

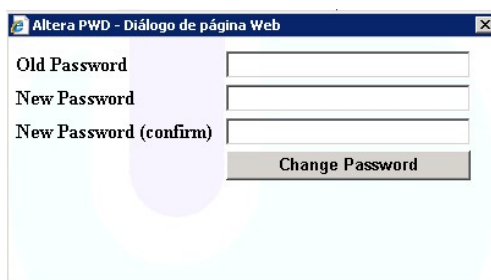
De notar que, as mesmas credenciais (utilizador/password) são utilizadas para acesso às seguintes plataformas:

- SMUH-AIM Externo, para pré-submissão eletrónica de pedidos de Autorização de Introdução no Mercado, incluindo a aplicação para consulta de situação de pedidos de AIM (apenas procedimento Nacional).
- SMUH-ALTER Externo, para submissão eletrónica de pedidos de alteração aos termos da AIM.
- Formulário de confirmação/atualização da cadeia de fabrico.
- Consulta de situação de pedidos de comparticipação de medicamentos.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Deste modo, a alteração da password neste ecrã altera também a password de acesso às restantes plataformas.

2.2.5.1 Layout

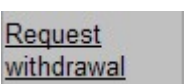
A screenshot of a web browser dialog box titled "Alterar PWD - Diálogo de página Web". The dialog box has a light blue background and a white border. It contains three text input fields stacked vertically. The first field is labeled "Old Password", the second "New Password", and the third "New Password (confirm)". Below the third field is a button labeled "Change Password". The button has a grey background and black text.

2.2.5.2 Áreas e Funcionalidades

Deve ser indicada a atual password no campo “Old password” e a nova password nos campos “New password” e “New password (confirm)”.

Após premir o botão , surge mensagem de confirmação de alteração da password.

2.2.6 Ecrã de Cancelamento do Pedido de Alteração

Este ecrã é acedido através do link  disponível na área de resultado da pesquisa no ecrã inicial e permite ao requerente efetuar o pedido de cancelamento total ou parcial do pedido de alteração.

Ao submeter o pedido de cancelamento o estado do pedido é alterado para “Withdrawal Requested”.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

2.2.6.1 Layout

REQUIRED DOCUMENTS	
DOCUMENT	
Withdrawal letter	

ATTACHED DOCUMENTS	
Document Type	File Name
Delete Remove Selection Attach new Document Attach Document previously attached	

2.2.6.2 Áreas e Funcionalidades

O requerente deverá anexar um requerimento em que solicita o cancelamento do Pedido de Alteração (“Withdrawal Letter”). No caso de agrupamentos de alteração o requerimento deverá indicar as alterações a cancelar, bem como motivo para cancelamento.

A anexação dos documentos é efetuada através das opções:

- [Attach new Document](#) permite procurar e anexar um documento existente no computador do requerente.

Deverá ser selecionado o tipo de documento a anexar no campo “Document type” e pesquisado o documento a anexar através do botão “Procurar”/“Browse” no campo “File”. O documento só é anexado depois de ser premido o link “OK”.

O link “Cancel” permite fechar a área “Attach new Document”.

REQUIRED DOCUMENTS	
DOCUMENT	
Withdrawal letter	

ATTACHED DOCUMENTS	
Document Type	File Name
Document Type	File Procurar...

[Delete](#) [Remove Selection](#) | [OK](#) [Cancel](#)

- [Attach Document previously attached](#) : permite pesquisar e anexar a partir da plataforma, um documento previamente submetido ao Infarmed pelo mesmo requerente.

Poderão ser utilizados como critérios de pesquisa “Document type” correspondente ao tipo de documento, ou “File Name” correspondente ao nome do ficheiro previamente submetido ao Infarmed através da plataforma. Depois de premido o botão “Search”, a seleção do documento para anexação é efetuada premindo o documento pretendido no resultado de pesquisa.

O link “Cancel” permite fechar a área “Attach Document previously attached”

Request Withdrawal - Windows Internet Explorer provided by INFARMED, L.P.

REQUIRED DOCUMENTS

DOCUMENT

Withdrawal letter

ATTACHED DOCUMENTS

Document Type	File Name
Document Type	Filename

Search

Cancel

Delete Remove Selection | [Attach new Document](#)[Attach Document previously attached](#)

Submit Request

2.2.7 Ecrã de Consulta e Resposta a Pedidos de Elementos

Este ecrã é acessado através do link [Info. Request](#) disponível na coluna “Supplementary information (RSI)” da tabela de resultado da pesquisa existente no ecrã inicial, e permite ao requerente visualizar e responder a pedidos de elementos efetuados pelo Gestor de Processo, bem como inserir documentação adicional ao Pedido de Alteração.

2.2.7.1 .Layout

Attached Documents (Max: 10 MB)

Description:

CESP File (.xml file):

Browse... Add

or

Document(s) (Max: 10MB):

Browse... Add

Cancel Send

List of Questions

Submission Date: 21-04-2022 19:32:48
Deadline for submission: 28-04-2022 00:00:00

List of Questions:
Teste PE

Answer

Submission Date:

Answer:

Note: It is not possible to simultaneously attach a CESP file and another document. You must select only one of the options presented.

CESP File (.xml file):

Browse... Add

or

Document(s) (Max: 10MB):

Browse... Add

Cancel Send

2.2.7.2 Áreas e Funcionalidades

Neste ecrã o requerente poderá:

- Visualizar todos os pedidos de elementos efetuados pelo Gestor de Processo, bem como as respetivas respostas (caso existam), nas áreas “List of Questions” e “Answer”;
- Responder a pedidos de elementos que ainda se encontrem por responder, bem como anexar documentos à resposta dada, na área “Answer”;
- Anexar documentação adicional ao Pedido de Alteração, na área “Attached Documents (Max: 10 MB)”;
- Fechar o ecrã através do botão “Cancel” e voltar ao Ecrã Inicial.

Caso pretenda submeter uma resposta a um pedido de elementos, o requerente deverá:

List of Questions
Submission Date: 21-04-2022 19:32:48
List of Questions:
Teste PE
Deadline for submission: 28-04-2022 00:00:00

Answer
Submission Date:
Answer:

Note: It is not possible to simultaneously attach a CESP file and another document. You must select only one of the options presented.

CESP File (.xml file):

or

Document(s) (Max: 10MB):

1. Preencher o campo “Answer” na área “Answer” do pedido de elementos em questão (limite de caracteres: 1500).

2. Anexar obrigatoriamente um documento no campo “CESP File (.xml file)” ou pelo menos um documento no campo “Document(s) (Max: 10MB)”. Para tal, deverá começar por clicar no botão “Browse” referente ao tipo de documento pretendido, em seguida selecionar o documento a anexar e por fim clicar no botão “Add”.

NOTA: Não é possível anexar simultaneamente um ficheiro CESP e um outro documento, pelo que o requerente deverá selecionar apenas uma das opções apresentadas. De referir ainda que no campo “CESP File (.xml file)” só é possível anexar um único ficheiro, contrariamente ao campo “Document(s) (Max: 10MB)” no qual é possível adicionar vários documentos até um limite total de 10MB.

3. Selecionar o botão “Send”.

Caso pretenda anexar documentação adicional ao Pedido de Alteração, o requerente deverá:

Attached Documents (Max: 10 MB)

Description:

CESP File (.xml file):

Browse... Add

or

Document(s) (Max: 10MB):

Browse... Add

Cancel Send

1. Na área “Attached Documents (Max: 10 MB)”, anexar um documento no campo “CESP File (.xml file)” ou pelo menos um documento no campo “Document(s) (Max: 10MB)”. Para tal, deverá começar por clicar no botão “Browse” referente ao tipo de documento pretendido, em seguida selecionar o documento a anexar e por fim clicar no botão “Add”.

NOTA: Não é possível anexar simultaneamente um ficheiro CESP e um outro documento, pelo que o requerente deverá selecionar apenas uma das opções apresentadas. De referir ainda que no campo “CESP File (.xml file)” só é possível anexar um único ficheiro por cada envio, contrariamente ao campo “Document(s) (Max: 10MB)” no qual é possível adicionar vários documentos até um limite total de 10MB.

2. Preencher o campo “Description” (limite de caracteres: 1000).

3. Selecionar o botão “Send”.

2.2.8 Ecrã de Detalhes do Pedido de Alteração

Este ecrã pode ser acedido através do link [Details](#), disponível na área de resultado da pesquisa no ecrã inicial e permite ao requerente visualizar a informação do pedido de alteração de forma detalhada. Desta forma, para os Pedidos de Alteração que contenham múltiplos registos, é possível visualizar o detalhe medicamento/alteração de cada registo incluído no Pedido de Alteração.

2.2.8.1 Layout

frmDetalhesGrupo - Windows Internet Explorer provided by INFARMED, I.P.

Application Details				
VariationID	MRP/National variation number	Medicinal Product	Variation	Individual variation outcome
79743	a	- Effervescent tablet - 500 mg + 50 mg	A.6. - IA - Administrative changes. Change in ATC Code / ATC Vet Code.	
79744	aa	- Powder for oral solution - 500 mg + 50 mg	A.6. - IA - Administrative changes. Change in ATC Code / ATC Vet Code.	
< >				
Close				

Concluído Intranet Local 100%

2.2.8.2 Áreas e Funcionalidades

Este ecrã é composto pelos seguintes campos:

- **Variation ID**, que corresponde ao número de identificação individual de cada registo de alteração na base de dados do Infarmed.
- **MRP / National variation number**, que corresponde ao nº de processo individual.
- **Medicinal Product**, que corresponde ao nome do medicamento.
- **Variation**, que corresponde à categoria da alteração.
- **Individual variation outcome**, que corresponde ao resultado da avaliação aplicável a cada registo de alteração.

O botão  permite ao requerente fechar o ecrã e voltar ao ecrã **Inicial**.

2.2.9 Ecrã de Visualização de Guia de Pagamento

Este ecrã pode ser acedido através do Link disponível na coluna  da área de resultado da pesquisa no ecrã inicial e permite visualizar a guia de pagamento.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

2.2.9.1 Layout

Payment Form Details - Windows Internet Explorer provided by INFARMED, I.P.

Payment Form Details

Fiscal Identification number : 507
Name : Lab - Indústria Farmacêutica, S.A.
Contact Person Name : g
Telephone : 21
Email :

View Previous Versions of the payment form : Version nº 1 (25-07-2013)

Payment form ID : 123
Date : 25-07-2013
Status of the payment of fee : Awaits Validation /Payment details
Period for payment :
ATM Reference Payment :
(In case of payment made from abroad, please contact the Human, Financial and Property Resources Department by email: tesouraria@infarmed.pt)

Total Cost : 1069,04€

Description of applicable fee	Unitary Cost	Quantity	Total
Portaria 377/2005 5.a) i) For each type I variation, including one strength and one pharmaceutical form	797,94€	1	797,94€
Portaria 377/2005 5.a) ii) For each type I variation, each additional strength or pharmaceutical form	271,10€	1	271,10€
			Total Cost: 1069,04€

Variation ID	Procedure Number	Medicinal Product	Variation	Fee Description
79743	T - 2507	- Effervescent tablet - 500 mg + 50 mg	A.6 - IA - Administrative changes. Change in ATC Code / ATC Vet Code.	Portaria 377/2005 5.a) i) For each type I variation, including one strength and one pharmaceutical form - 797.94€
79744	T - 2507	- Powder for oral solution - 500 mg + 50 mg	A.6 - IA - Administrative changes. Change in ATC Code / ATC Vet Code.	Portaria 377/2005 5.a) ii) For each type I variation, each additional strength or pharmaceutical form - 271.10€

Back

2.2.9.2 Áreas e funcionalidades

Área Informação do Requerente

Fiscal Identification number : 507
Name : Lab - Indústria Farmacêutica, S.A.

Esta área contém a informação do requerente que submeteu o(s) pedido(s) de alteração associado(s) à Guia de Pagamento.

Área de Informação do Contacto

Contact Person Name : aaa
Telephone : aaa
Email : aaa@infarmed.pt

Esta área contém a informação da pessoa de contacto indicada pelo requerente na proposta de guia de pagamento associado ao(s) pedido(s) de alteração listado(s) na guia.

Área de Versões Anteriores

View Previous Versions of the payment form : Version nº 1 (04-05-2013)

Esta área permite ao requerente visualizar, caso existam, as versões anteriores da Guia de Pagamento.

Para visualizar uma versão anterior o requerente deverá abrir a lista de versões do campo Version nº 1 (04-05-2013) e seleccionar a versão que pretende visualizar.

São geradas novas versões de Guias de Pagamento nas seguintes situações:

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

- Quando existe uma correção à Guia de Pagamento pelos gestores de processo do Infarmed em backoffice;
- Quando uma Guia de Pagamento é anulada pelos gestores de processo do Infarmed em backoffice.

Área Informação da Guia Pagamento

Payment form ID :	123
Date :	25-07-2013
Status of the payment of fee :	Awaits Validation /Payment details
Period for payment :	
ATM Reference Payment :	(In case of payment made from abroad, please contact the Human, Financial and Property Resources Department by email tesouraria@infarmed.pt)
Total Cost :	1069.04€

Esta área contém a informação relativa à versão da Guia de Pagamento que se está a visualizar e é composta pelos seguintes campos:

- **Payment form ID**, corresponde ao número de identificação da Guia de Pagamento na base de dados do Infarmed;
- **Date**, corresponde à data em que foi criada a versão que se está a visualizar;
- **Status of the payment of fee**, corresponde ao estado da Guia de Pagamento. No caso das versões anteriores corresponde ao estado que a Guia de Pagamento tinha na altura que foi gerada a nova versão;
- **Period for Payment**, corresponde ao período durante o qual o requerente poderá efetuar o pagamento do valor indicado no campo Total Cost;
- **ATM Reference Payment**, corresponde à referência multibanco gerada pelo Infarmed para o pagamento do valor indicado no campo Total Cost. Será constituída por informação sobre "Entity" (Entidade) e "Reference" (Referência emitida).

É também incluída a seguinte informação exclusivamente dirigida a requerentes a efetuar pagamentos a partir de território estrangeiro: "In case of payment made from abroad, please contact the Human, Financial and Property Resources Department by email tesouraria@infarmed.pt".

- **Total Cost**, Corresponde ao montante da versão que está a ser consultada

Área de Alíneas

Description of applicable fee	Unitary Cost	Quantity	Total
Portaria 377/2005 5.a) i) For each type I variation, including one strength and one pharmaceutical form	797,94€	1	797,94€
Portaria 377/2005 5.a) ii) For each type I variation, each additional strength or pharmaceutical form	271,10€	1	271,10€
			Total Cost: 1069,04€

Nesta área é possível visualizar a informação referente à descrição das alíneas de taxas aplicáveis selecionadas, agrupadas por descrição da alínea e com referência ao custo unitário e total por tipo de alínea. É ainda possível visualizar o custo total de taxa aplicável ao pedido, que corresponde à soma dos totais de todas as alíneas, constantes da guia de pagamento.

Área de Alterações

Variation ID	Procedure Number	Medicinal Product	Variation	Fee Description
79743	T - 2507	- Effervescent tablet - 500 mg + 50 mg	A.6 - IA - Administrative changes. Change in ATC Code / ATC Vet Code.	Portaria 377/2005 5.a) i) For each type I variation, including one strength and one pharmaceutical form - 797.94€
79744	T - 2507	- Powder for oral solution - 500 mg + 50 mg	A.6 - IA - Administrative changes. Change in ATC Code / ATC Vet Code.	Portaria 377/2005 5.a) ii) For each type I variation, each additional strength or pharmaceutical form - 271.10€

Back

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Esta área é composta pelo detalhe das alterações incluídas no(s) pedido(s) de alteração associado(s) à Guia de Pagamento. Nesta lista são visualizados os campos:

- **“Variation ID”**, que corresponde ao número de identificação interno do registo de alteração na base de dados do Infarmed;
- **“Procedure Number”**, que corresponde ao Nº de Processo introduzido para cada pedido de alteração;
- **“Medicinal Product”**, que corresponde ao medicamento para o qual está a ser submetida a alteração;
- **“Variation”**, que corresponde à descrição da categoria da alteração que está a ser submetida;
- **“Description of the applicable fee”**, onde será visualizada a descrição das alíneas de taxas aplicáveis, a seleccionar/seleccionada pelo requerente para cada medicamento/alteração submetidos.

Ao premir o botão  o utilizador retorna ao ecrã inicial.

2.2.10 Ecrã Pedido de Alteração

Este ecrã pode ser acedido através:

- de qualquer uma das duas opções da lista de valores  (para a criação de novos Pedidos de Alteração);
- ou do link do campo **“Procedure Number”** (para acesso a Pedidos de Alteração criados)

disponíveis na área de resultado da pesquisa no ecrã inicial e permite visualizar o Pedido de Alteração inserido anteriormente.

Dependendo da fase em que se encontra o pedido de alteração o requerente poderá ter diferentes permissões de modificação da informação do Pedido de Alteração.

Fases do processo:

- **Fase de Criação:** esta fase corresponde ao período desde a criação do pedido de alteração, até que este seja submetido. Nesta fase o Estado do Pedido pode ter os valores **“Filling in Progress”** (Em preenchimento) e **“Ready to Submit”** (Preenchimento concluído);
- **Fase de Visualização:** o pedido de alteração fica nesta fase após ter sido submetido pelo requerente e apenas poderá sair desta fase caso seja dada permissão para correção do pedido de alteração (Fase de Correção), voltando para esta fase assim que termine a correção ao pedido. Durante esta fase o Estado do pedido poderá ter um dos seguintes valores **“Submitted”** (Submetido), **“On Going”** (Em avaliação), **“Suspended due to missing fee”** (Bloqueado por falta de pagamento de taxa) e **“Concluded”** (Finalizado);
- **Fase de Correção:** esta fase corresponde ao período, após submissão, desde que é dada permissão para correção do pedido de Alteração por parte do Gestor de Processo, até que esta seja retirada pelo Gestor de Processo ou que o requerente submeta as correções efetuadas. Durante esta fase o Estado do pedido tem o valor **“Under Correction”**;

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Durante a “**Fase de Criação**” o requerente pode alterar toda a informação relativa ao pedido de alteração tendo no final das alterações a possibilidade de gravar as modificações efetuadas ou de validar a informação do pedido de alteração.

Durante a “**Fase de Correção**” o requerente tem quatro níveis de acesso e, dependendo de cada nível, o requerente poderá alterar mais ou menos informação do pedido de alteração.

Não será possível, em qualquer nível de acesso, adicionar/remover medicamentos da lista de medicamentos, remover alterações ou eliminar/substituir documentos.

Em qualquer um dos níveis de acesso da Fase de Correção é possível alterar a informação constante dos campos de texto/escrita livre e adicionar novos documentos ao processo.

Adicionalmente, dependendo dos níveis de acesso definidos pelo gestor em *backoffice*, será possível:

- Alterar categorias de Alterações incluídas no pedido;
- Adicionar novas alterações ao pedido;

Relativamente aos Pedidos de Alteração em histórico, submetidos antes de 5 de agosto de 2013, e que serão visualizados no antigo formato do ecrã, a Fase de Correção apenas permite modificação dos campos de texto/escrita livre e a anexação de novos documentos.

2.2.10.1 Layout

PROCEDURE NUMBER		
2013/xpto/IA/001		
PROCEDURE TYPE		
☐ Single variation ☒ Grouping of variations ☐ Worksharing		
JUSTIFICATION FOR GROUPING/WORKSHARING		
text		
OTHER APPLICATIONS		
text		
CONTACT PERSON		
Name	Nome	
Telephone	Telefone	
Fax Number	Fax	
E-mail	E@mail.pt	
(This email will be used for the exchange of information related with this Application)		

LIST OF MEDICINAL PRODUCTS CONCERNED		
Add		
Medicinal Product	MRP/National variation Number	Remove
Ambroxol / Syrup / 6 mg/ml	99/0000/01/IA/03	x

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

VARIATIONS INCLUDED IN THIS APPLICATION	
	Add Variation

VARIATIONS INCLUDED IN THIS APPLICATION	
	Add Variation
■ Variation: B.I.b.1.c. - IA - Quality changes. Active substance. Control of active substance. Change in the specification parameters and/or limits of an active substance, starting material / intermediate / reagent used in the manufacturing process of the active substance. Addition of a new specification parameter to the specification with its corresponding test method.	
	Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)
	Observations on the implementation date
Implementation date	2013-08-05 (yyyy-mm-dd)
Present	
Proposed	
	Remove Variation
■ Variation: A.1. - IA in - Administrative changes. Change in the name and/or address of the marketing authorisation holder IN PORTUGAL.	
	Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)
	Observations on the implementation date
Implementation date	(yyyy-mm-dd)
	Attention: The selected variation applies only when the change concerns the MAH in Portugal. For changes to name/address of MAH in other Member States please select the correct A.1 variation from the list.
Present	Lab - Indústria Farmacêutica, S.A. -> , A
Proposed	
	Can't find the entity you need? Add a new entity to the list
	Remove Variation

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

■ Variation: A.5.b. - IA - Administrative changes. Change in the name and/or address of a manufacturer/importer of the finished product (including batch release or quality control testing sites). The activities for which the manufacturer/importer is responsible do not include batch release.

Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)

text

Observations on the implementation date

text

Implementation date (yyyy-mm-dd)

☒ Present/Proposed

☒ Ambroxol / Syrup / 6 mg/ml

☒ [View Present](#)

- Indústria	3, S.A. (Fab.) -> Avenida	- A	- A	Batch Control/Testing Site
-------------	---------------------------	-----	-----	----------------------------

☒ [Proposed](#)

A.	& Co., Ltd. (Fab. PFH) -> 5 End	Way - W		Batch Control/Testing Site
----	---------------------------------	---------	--	----------------------------

■ Variation: B.II.a.3.b. 5. - II - Quality changes. Finished product. Description and composition. Changes in the composition (excipients) of the finished product. Other excipients. Change that is supported by a bioequivalence study.

Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)

text

Observations on the implementation date

text

Implementation date (yyyy-mm-dd)

☒ Present/Proposed

☒ Ambroxol / Syrup / 6 mg/ml

☒ [View Present](#)

716 mg/ml Sorbitol solution 70 %	Excipient
----------------------------------	-----------

☒ [Proposed](#)

1 g Hidroxipropil metacrilato	Excipient
-------------------------------	-----------

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

DOCUMENTS		
REQUIRED DOCUMENTS		
DOCUMENT		
Cover letter		
Application form		
Full documentation of application		
Declaration form for the use of e-mail communications with INFARMED		
CESP File (.xml file) (1)		
(1) - Document Not Required		
ATTACHED DOCUMENTS		
Document Type	File Name	CESP submission number
Cover letter	Teste.pdf	
Application form	Teste.pdf	
Full documentation of application	Teste.pdf	
Declaration form for the use of e-mail communications with INFARMED	Teste.pdf	
CESP File (.xml file) (1)	CESP Submission 747216.xml	747216
Delete Remove Selection Attach New Doc Attach Previous Doc		

Save

Validate Application

Back

2.2.10.2 Áreas e Funcionalidades

2.2.10.2.1. Área de Informação do pedido

PROCEDURE NUMBER	
2013/xpto/IA/001	
PROCEDURE TYPE	
☐ Single variation ☒ Grouping of variations ☐ Worksharing	
JUSTIFICATION FOR GROUPING/WORKSHARING	
text	
OTHER APPLICATIONS	
text	
CONTACT PERSON	
Name	Nome
Telephone	Telefone
Fax Number	Fax
E-mail	E@mail.pt
(This email will be used for the exchange of information related with this Application)	

Nesta área é possível introduzir/ alterar/ visualizar a informação que é comum ao pedido de alteração, independentemente do tipo de pedido (Alteração isolada, agrupamento de alterações ou *Worksharing*)

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Esta área é composta pelos seguintes campos:

- **Procedure Number**, deve ser preenchido o número do Pedido de Alteração da AIM. É possível alterar o valor deste campo durante as fases de Preenchimento e Correção. Deverão ser respeitadas as regras de construção do Nº de Processo, constantes do capítulo 1 do [CMDh BPG for the allocation of the mutual recognition variation number for Type I Notifications, Type II Variations, Grouping and Worksharing](#) (para Pedidos de Alteração submetidos por procedimento RM/DC) ou das [Instruções aos Requerente sobre submissão de Pedidos de Alteração aos termos da AIM](#) (para Pedidos de Alteração submetidos por procedimento nacional)
- **Procedure Type**, este campo permite ao requerente identificar que tipo de pedido a submeter/submetido, sendo os valores possíveis: “Single Variation” (alteração isolada), “Grouping of variations” (agrupamento de alterações) e “Worksharing”. Apenas uma destas opções pode ser selecionada. É possível alterar o valor deste campo durante as fases de Preenchimento e Correção.
- **Justification for Grouping / Worksharing**, deve ser preenchido com a justificação para a submissão de um agrupamento de alterações, caso seja aplicável. Apenas é possível alterar o valor deste campo durante as fases de Preenchimento e Correção.
- **Other Application**, deve ser preenchido com a informação relativa a outros pedidos submetidos em paralelo. É possível alterar o valor deste campo durante as fases de Preenchimento e Correção.
- **Name, Telephone, Fax e Email** devem ser preenchidos com os dados da pessoa de contacto. O endereço de email fornecido será utilizado pelo Infarmed para pedidos de informação referentes ao Pedido de Alteração. É possível alterar o valor deste campo durante as fases de Preenchimento e Correção. Apenas deverá ser indicado uma pessoa de contacto para comunicação com o Infarmed.

2.2.10.2.2 Área de Medicamentos Seleccionados

LIST OF MEDICINAL PRODUCTS CONCERNED			^
Medicinal Product	MRP/National variation Number	Remove	Add
Ambroxol / Syrup / 6 mg/ml	99/0000/01/1A/03	x	

Nesta área é possível: visualizar os medicamentos seleccionados pelo requerente; abrir a área de pesquisa e seleção de medicamentos para adicionar novos medicamentos à lista e preencher o número individual de processo para cada um dos medicamentos seleccionados. Apenas é possível adicionar ou eliminar medicamentos da lista durante as fases de preenchimento, ou seja, antes da submissão.

Para adicionar um novo medicamento à lista de medicamentos deverão ser efetuados os seguintes passos:

1. Premir o botão . Ao premir botão é visualizado o seguinte ecrã:

Search and Select Medicinal Products - Diálogo de página Web

Select Medicinal Product:

Medicinal Product

Manufacturer

Medicinal Product	Pharmaceutical Form	Strength
☐ Acetilcisteína	Effervescent tablet	600 mg
☐ Ácido Alendróico	Tablet	70 mg
☐ A	Effervescent tablet	300 mg + 200 mg + 300 mg
☐ Ai	Tablet	20 mg + 120 mg
☐ Al	Effervescent tablet	500 mg + 50 mg
☐ Al	Powder for oral solution	500 mg + 50 mg
☐ Ambroxol	Syrup	6 mg/ml
☐ Amlodipina	Tablet	10 mg
☐ Amlodipina	Tablet	5 mg
☐ An	Ointment	150 mg/g
☐ Anastrozol	Film-coated tablet	1 mg
☐ An	Prolonged-release tablet	20 mg
☐ An	Tablet	10 mg
☐ An 5	Tablet	5 mg

- Premir o botão (devolve todos os medicamentos dos quais a entidade que efetuou login é titular) ou, caso pretenda limitar a pesquisa, inserir um dos dois critérios de pesquisa disponíveis:

- “Medicinal Product”, neste campo o requerente pode inserir o nome ou parte do nome do medicamento que pretende pesquisar;
- “Manufacturer,” neste campo o requerente pode inserir o nome de um fabricante associado ao medicamento que pretende pesquisar; o fabricante a inserir pode ser

pesquisado e selecionado a partir do ecrã acedido através do botão ;

As pesquisas efetuadas nestes campos obedecem às seguintes regras:

- X ou X%: devolve todos os resultados começado por X
- %X: devolve todos os resultados que contêm X
- Esta pesquisa não tem em consideração se o nome do medicamento a pesquisar está ou não em maiúsculas / minúsculas;

O botão permite limpar os critérios de pesquisa inseridos.

- Selecionar da lista de resultados, através da check-box, os medicamentos que pretende adicionar à lista de medicamento e premir o botão . Ao premir este botão o ecrã é fechado e os medicamentos selecionados são adicionados à lista.

- Caso não pretenda selecionar medicamentos, o requerente pode premir o botão . Ao premir este botão o ecrã é fechado e não são adicionados medicamentos à lista.

Após adição do(s) medicamento(s) selecionados à lista, deverão ser indicados os respetivos “MRP/National variation number” (correspondente ao Número de processo individual). Durante as fases de Preenchimento é possível eliminar medicamentos adicionados à lista através do botão existente na coluna “Remove”.

LIST OF MEDICINAL PRODUCTS CONCERNED			^
Medicinal Product		MRP/National variation Number	Remove
Ambroxol / Syrup / 6 mg/ml		99/0000/01/IA/03	x

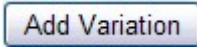
Deverão ser respeitadas as regras de construção do N^o de Processo Individual, constantes do capítulo 1 do [CMDh BPG for the allocation of the mutual recognition variation number for Type I Notifications, Type II Variations, Grouping and Worksharing](#) (para Pedidos de Alteração submetidos por procedimento RM/DC) ou das [Instruções aos Requerente sobre submissão de Pedidos de Alteração aos termos da AIM](#) (para Pedidos de Alteração submetidos por procedimento nacional).

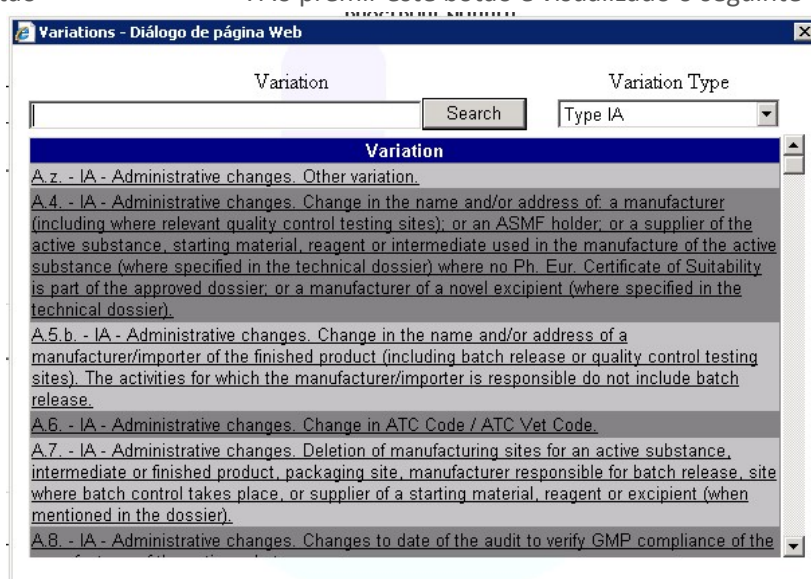
2.2.10.2.3 Área de Introdução de Alterações

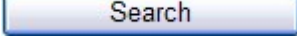
VARIATIONS INCLUDED IN THIS APPLICATION		^
		Add Variation

Esta área permite ao requerente introduzir, alterar ou visualizar, as alterações adicionadas ao pedido, dependendo da fase em que se encontra o processo.

Para introduzir uma nova alteração ao Pedido de Alteração devem ser efetuados os seguintes passos:

1. Premir o botão . Ao premir este botão é visualizado o seguinte ecrã:



2. Premir o botão  (devolve todas as alterações de “Type IA”, que se encontra selecionado por defeito no campo “Variation type”) ou, caso pretenda, inserir um dos dois critérios de pesquisa disponíveis:
 - a. **Variation**, neste campo o requerente pode inserir a categoria ou parte da categoria da alteração que pretende pesquisar;
 - b. **Variation Type**, neste campo o requerente pode selecionar o tipo de alteração que pretende pesquisar (“Type IA”, “Type IA_N”, “Type IB”, “Type II”, “Article 61(3) notification” e “MA Holder transfer”).
3. Selecionar da lista de alterações a alteração que pretende adicionar ao Pedido de Alteração. Ao selecionar a alteração, esta é adicionada de imediato ao Pedido de Alteração e o ecrã é fechado.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

NOTA: Os processos de renovação” deverão ser criados seleccionando a opção “**MA Renewal**” na lista de valores

Create New Application Marketing Authorization
Variation/Article 61 (3) notification/Transfer
MA Renewal

disponível no ecrã inicial, sendo o requerente imediatamente redirecionado para o ecrã de Pedido de Alteração com o respetivo formulário.

Para cada alteração introduzida é necessário preencher os seguintes campos:

- “Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)”, campo de texto livre onde deve ser introduzida a descrição do âmbito, objetivo e justificação para a alteração proposta;
- “Observations on the implementation date”, campo de texto livre para inclusão de informação sobre a data de implementação da alteração proposta;
- “Implementation date (yyyy-mm-dd)” (deverá ser indicada data de implementação no formato ano-mês-dia, para todos os tipos de alteração IA ou IA_{IN}, IB e II);
- “Present”, correspondente ao valor atual;
- “Proposed”, correspondente ao valor proposto no âmbito da alteração.

Dependendo da categoria de alteração selecionada os campos “**Present**” e “**Proposed**” poderão constituir campos de texto livre (aplicáveis ao conjunto de medicamentos incluídos no Pedido de Alteração), ou campos de preenchimento condicionado pela informação existente na base de dados do Infarmed, e que poderá ter que ser efetuado individualmente para cada medicamento incluído no Pedido de Alteração.

Para a generalidade das categorias de alteração disponíveis para seleção, os campos “**Present**” e “**Proposed**” são comuns a todos os medicamentos selecionados na área de medicamentos, pelo que apenas são visualizados uma vez.

VARIATIONS INCLUDED IN THIS APPLICATION

Add Variation

Variation: B.I.b.1.c. - IA - Quality changes. Active substance. Control of active substance. Change in the specification parameters and/or limits of an active substance, starting material / intermediate / reagent used in the manufacturing process of the active substance. Addition of a new specification parameter to the specification with its corresponding test method.

Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)

text

Observations on the implementation date

text

Implementation date

2013-08-05 (yyyy-mm-dd)

text

Present

text

Proposed

text

Remove Variation

As alterações para as quais o preenchimento é condicionado pela informação na base de dados do Infarmed são as seguintes:

Alteração do nome/morada do Titular de AIM em Portugal:

Para o tipo de alteração **“Alteração do nome/morada do Titular de AIM em Portugal”**: os campos **“Present”** e **“Proposed”** são comuns a todos os medicamentos selecionados na área de medicamentos, pelo que apenas são visualizados uma vez.

Ao selecionar esta categoria de alteração será visualizada uma mensagem de alerta antes do campo **“Present”**, que informa o requerente que a alteração selecionada só se aplica a alteração do nome/morada do titular de AIM em Portugal. Para Pedidos de Alteração submetidos por RM/DC sobre alteração de nome ou morada de titular de AIM noutro Estado Membro (i.e., sem impacto em PT), deverá ser selecionada a opção correta da lista de categorias de alteração.

Variation: A.1. - IAIN - Administrative changes. Change in the name and/or address of the marketing authorisation holder IN PORTUGAL.

Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)

Observations on the implementation date

Implementation date: [] (yyyy-mm-dd)

Attention: The selected variation applies only when the change concerns the MAH in Portugal. For changes to name/address of MAH in other Member States please select the correct A.1 variation from the list.

Present: Lab - Indústria Farmacêutica, S.A. -> , A

Proposed: [] ...

Can't find the entity you need? Add a [new entity](#) to the list

Remove Variation

O campo **“Present”** encontra-se pré-preenchido com o nome do Titular de AIM que efetuou o Login e não é possível alterar.

Para preencher o campo **“Proposed”** o requerente deverá abrir a lista de entidades no botão e selecionar a entidade pretendida.

Diálogo de página Web

Search Entity

Search

- Ferring GmbH -> Wittland 11
- Ferring Portuguesa - Produtos Farmacêuticos, Lda. -> Rua Prof. Henrique de Barros - Edifício Sagres - 8º A
- Ferring Portuguesa - Produtos Farmacêuticos, Sociedade Unipessoal, Lda. -> Rua Alexandre Herculano - Edifício 1, Piso 6
- FGK Representative Service GmbH -> Heimeranstrasse, 35
- FHC - Farmacêutica, Lda. -> Parque Industrial de Mortágua, Lote 2
- Fisons Farmacêutica Portuguesa, Lda. -> Empreendimento Lagoas Park, Edifício 7 - 3º
- Flamel Technologies, S.A. -> Parc Club du Molin à Vent - 33, Avenue du Georges Lévy
- Fleet Laboratories, Ltd. -> 94 Rickmansworth Road
- Fleet Laboratories, Ltd -> 94 Rickmansworth Road
- Focus Farma BV -> Papelaan 85 G
- Fontelabor - Produtos Farmacêuticos, Lda. -> Quinta da Fonte, Edifício Vasco da Gama, n.º 19 - Porto Salvo
- Forest Laboratoires (UK), Ltd. -> Bourne Road
- Forest Laboratories UK Limited -> Riverbridge House, Anchor Boulevard, Crossways, Dartford
- Forley Ltd. -> 2, Clanwilliam Terrace

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

A pesquisa neste campo respeita as regras de pesquisa anteriormente descritas (i.e. X ou X%: devolve todos os resultados começado por X; %X: devolve todos os resultados que contêm X);

Deverão ser consideradas as seguintes orientações aquando da seleção da entidade para preenchimento do campo **“Proposed”**:

- Quando se pretende introduzir novo nome/morada de Titular, a morada selecionada deve dizer respeito à morada da sede pelo que só deverão selecionar-se moradas que não contenham a expressão (Fab) já que estas dizem respeito a moradas de Fábricas.
- Quando se pretende introduzir novo nome/morada de fabricantes, a morada selecionada deve dizer respeito à morada da Fábrica pelo que só deverão selecionar-se moradas que contenham a expressão (Fab).
- Verificar sempre se a entidade/morada selecionada é a pretendida. Existem entidades com várias moradas ou nomes semelhantes.

Caso a entidade que pretende selecionar não esteja disponível na lista de entidades ou se encontre desatualizada, poderá ser adicionada uma nova entidade à lista. Para tal o requerente deverá selecionar o link “Add a new entity to the list”, preencher o formulário abaixo e premir o botão

Save

Devem ser preenchidos os campos:

- “Entity Name” – Preenchimento obrigatório do Nome completo da Empresa, respeitando siglas, caso existam (Ex.: Ltd.; Lda.; S.A.; Co.; GmbH; etc).

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

- “Address” – Preenchimento obrigatório da morada completa do local de fabrico, evitando siglas (Ex.: Av. Para Avenida)
- “Postal code” – Correspondente ao código postal
- “City” - Preenchimento obrigatório da localidade/cidade
- “Country” – Preenchimento obrigatório através de seleção a partir da lista.
- “Telephone” (Nº de telefone) - Incluir os números seguidos, deixando espaços apenas para separação de indicativos
- “Fax number” - Incluir os números seguidos, deixando espaços apenas para separação de indicativos
- “Fiscal Identification number” – Nº de contribuinte nacional (NIF) ou Número para efeitos de identificação fiscal no caso de entidades estrangeiras
- “Email”
- “Relevant Document” – Documentação relevante, sendo obrigatório a anexação de pelo menos um documento. Se a entidade pretendida é um fabricante é necessário anexar um dos três documentos seguintes: Certificado de GMP, CEP ou Autorização de fabrico; Se a entidade pretendida é um titular anexar cópia da Certidão da Conservatória do Registo Predial.

Após preenchimento dos campos indicados, deve ser premido botão  para guardar a informação inserida e sair da janela. Posteriormente a nova entidade criada deve ser selecionada da lista de entidades a adicionar.

Alterações com impacto na “Cadeia de Fabrico”:

Para as categorias de alteração com impacto na “Cadeia de Fabrico” os campos “**Present**” e “**Proposed**” têm que ser preenchidos individualmente para cada alteração e cada medicamento, de forma a que seja identificado para cada medicamento o valor atual a cancelar na base de dados do Infarmed e o valor proposto a adicionar na base de dados do Infarmed. (se aplicável)
A obrigatoriedade de cancelamento ou adição dos valores atual/proposto encontra-se definida de acordo com a categoria de alteração selecionada.

ATENÇÃO: De acordo com regras para agrupamento de alterações previstas no Regulamento CE n.º1234/2008, todas as alterações dentro de um grupo tem que se aplicar a todos os medicamentos incluídos no mesmo. Por essa razão, e apesar do programa solicitar o preenchimento do valor atual/proposto para cada uma das combinações alteração/medicamento, salienta-se o facto de que **a informação tem que ser igual para todos os medicamentos dentro da mesma alteração.**

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

■ Variation: A.5.b. - IA - Administrative changes. Change in the name and/or address of a manufacturer/importer of the finished product (including batch release or quality control testing sites). The activities for which the manufacturer/importer is responsible do not include batch release.

Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)

text

Observations on the implementation date

text

Implementation date (yyyy-mm-dd)

☐ Present/Proposed

☐ Ambroxol / Syrup / 6 mg/ml

☐ [View Present](#)

- Indústria	1, S.A. (Fab.) -> Avenida	- A	- A	Batch Control/Testing Site
-------------	---------------------------	-----	-----	----------------------------

☐ [Proposed](#)

A.	8 Co., Ltd. (Fab. PFH) -> 5 End	Way - W		Batch Control/Testing Site
----	---------------------------------	---------	--	----------------------------

Para cada combinação alteração/medicamento , a área “Present” e “Proposed” será visualizada com a seguinte estrutura:

☐ Present/Proposed

☐ Ambroxol / Syrup / 6 mg/ml

☐ [View Present](#)

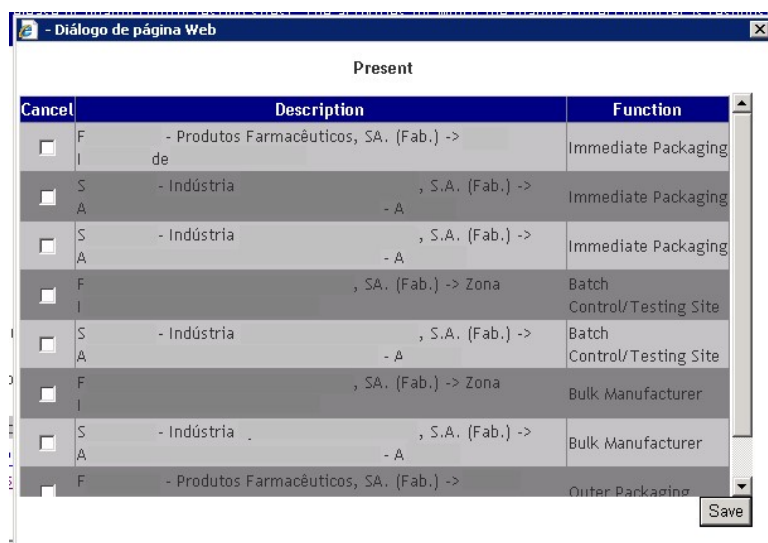
- Indústria	1, S.A. (Fab.) -> Avenida	- A	- A	Batch Control/Testing Site
-------------	---------------------------	-----	-----	----------------------------

☐ [Proposed](#)

A.	8 Co., Ltd. (Fab. PFH) -> 5 End	Way - W		Batch Control/Testing Site
----	---------------------------------	---------	--	----------------------------

Ao seleccionar o link [View Present](#) , é aberto o ecrã (pop-up) com a lista de entidades atuais registadas na base de dados do Infarmed para o medicamento em questão. Os fabricantes/operações visualizados neste ecrã dependem da categoria de alteração introduzida (por exemplo, para alterações relacionadas com modificação do local de acondicionamento primário, apenas são visualizados os fabricantes responsáveis pela realização desta operação e que se encontrem registados na base de dados do Infarmed para o medicamento em questão).

Nos casos em que se verifica que a informação constante da base de dados do Infarmed não se encontra correta, de tal forma que condiciona a submissão do pedido de alteração, o requerente deve proceder à submissão de pedido de atualização de cadeia de fabrico na plataforma disponibilizada na página do Infarmed em [Página Inicial> Medicamentos Uso Humano> Autorização de Introdução no Mercado> Alterações aos Termos de AIM / Transferência de Titular](#), de forma a que seja possível submeter posteriormente o pedido de alteração com impacto na cadeia de fabrico.



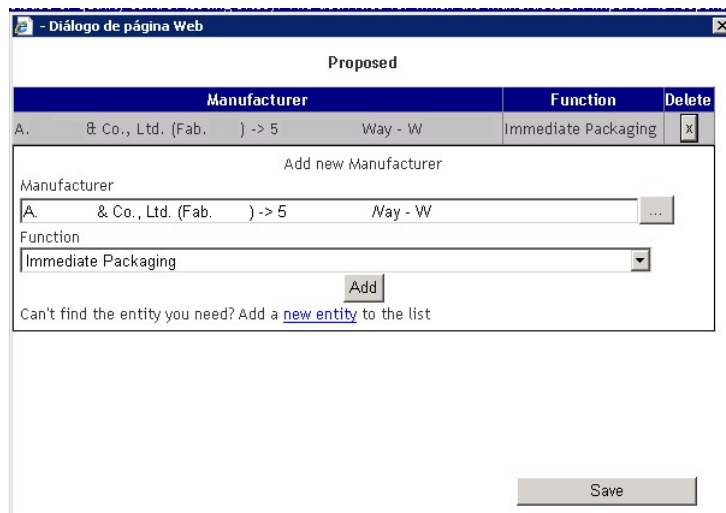
No ecrã (pop-up) acedido através do link “View proposed” o requerente deve seleccionar as entidades que pretende cancelar (se aplicável) e premir o botão  para os adicionar à lista das entidades atuais a cancelar. Esta lista é visualizada após o link [View Present](#).

 [View Present](#)

S	, S.A. (Fab.) -> Rue	, 39	Immediate Packaging
---	----------------------	------	---------------------

Ao abrir o ecrã e caso já tenham sido adicionados à lista anteriormente, é possível visualizar quais as entidades já seleccionados e remover essa selecção.

Ao seleccionar o link [Proposed](#) é aberto um ecrã (pop-up) onde o requerente poderá seleccionar uma entidade a adicionar.



Para adicionar uma entidade o requerente deve efetuar os seguintes passos:

1. Premir o botão  do campo Manufacturer
2. Seleccionar uma entidade da lista de entidades.



A pesquisa neste campo respeita as regras de pesquisa anteriormente descritas (i.e. X ou X%: devolve todos os resultados começado por X; %X: devolve todos os resultados que contêm X);

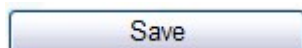
3. Selecionar, no campo Function, o tipo de operação realizada pela entidade que pretende adicionar

4. Premir o botão  para adicionar a entidade à lista de entidades a adicionar:

Manufacturer	Function	Delete
A. & Co., Ltd. (Fab.) -> 5 Way - W	Immediate Packaging	

Para eliminar entidades adicionadas previamente neste ecrã, deve ser premido o botão na coluna “Delete”

Para confirmar a lista de entidades a adicionar o requerente deve premir o botão



A lista de entidades propostas fica disponível após do link [Proposed](#).

 [Proposed](#)

A. & Co., Ltd. (Fab.) -> 5	W - W	Immediate Packaging
-----------------------------	-------	---------------------

Deverão ser consideradas as orientações descritas na seção [“Alteração do nome/morada do Titular de AIM em Portugal”](#): aquando da seleção da entidade para preenchimento do campo **“Proposed”**.

No que se refere ao preenchimento do campo “Function” relativo ao tipo de operação realizada pela entidade (existente nos ecrã “View present”, para visualização das entidades registadas na base de dados do Infarmed e “Proposed”, para adição de entidades) deverão ser consideradas as opções abaixo listadas e respetivas definições:

Tipo de Fabricante (EN)	Tipo de Fabricante (PT)	Definição (quando utilizar)
Manufacturer of the Active Substance	Fabricante da substância ativa	Fabricante responsável pela síntese/obtenção de substância ativa (todas as fases ou apenas fases finais, incluindo micronização)
Manufacturer of intermediate	Fabricante de composto intermédio	Fabricante responsável pela síntese/obtenção de composto intermédio da substância ativa

compound of active substance	da substância ativa*	
Batch control/Testing site of active substance	Local de libertação de lote da substância activa*	Fabricante responsável pelo controlo de qualidade/controlo em processo da substância ativa
Sterilization	Esterilização*	Fabricante responsável apenas por uma fase de esterilização
Intermediate Stage Manufacturer	Fabricante de fase intermédia*	Fabricante de fases de fabrico não finais do produto a granel.
Bulk Manufacturer	Fabricante do produto a granel	Fabricante responsável pelo fabrico do produto a granel (todas as fases ou apenas fases finais), excluindo o acondicionamento primário e secundário.
Manufacturer	Fabricante (Fabricante do produto acabado)	Fabricante responsável por todas as fases de fabrico do produto acabado, inclusive o acondicionamento primário e secundário → NOTA: não deverá ser seleccionada esta opção no campo “Proposed”, devendo ser sempre seleccionadas individualmente as opções Fabricante de Produto a Granel + Acondicionamento Primário + Acondicionamento Secundário.
Immediate packaging	Acondicionamento primário	Fabricante responsável pelo acondicionamento primário
Outer packaging	Acondicionamento secundário	Fabricante responsável pelo acondicionamento secundário.
Responsible for Batch Release	Responsável pela libertação de lote	Fabricante responsável pela libertação de Lote no Espaço Económico Europeu.
Batch control/Testing site	Local de libertação de lote	Fabricante responsável pelo controlo/análise dos lotes do produto acabado no Espaço Económico Europeu <u>ou países para os quais exista Acordo de Reconhecimento Mútuo.</u>
Quality control analysis	Controlo de qualidade	Fabricante responsável por determinado ensaio de qualidade (ex. ensaio de esterilidade). NOTA: não deverá ser seleccionada esta opção no campo “Proposed”, devendo ser sempre seleccionada a opção Local de Libertação de Lote, mesmo que a entidade apenas realize um ensaio de qualidade.
Package material supplier	Fornecedor de material de acondicionamento*	Fornecedor/fabricante de material de acondicionamento.
Responsible for batch release of active substance	Responsável de libertação de lote da substância activa*	Fabricante responsável pela libertação de lote da substância ativa.
Medical devices supplier	Fornecedor de dispositivos médicos*	Fornecedor/fabricante de dispositivos médicos.
Storage	Armazenamento*	Local responsável pelo armazenamento do banco principal de células e/ou bancos de células de trabalho.
Labelling	Rotulagem*	Fabricante responsável pela rotulagem do acondicionamento primário.
Manufacturer of excipient	Fabricante de excipiente*	Fornecedor/fabricante de excipiente

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Manufacturer of solvent	Fabricante de solvente	Fabricante responsável pelo fabrico do solvente/veículo apresentado num recipiente separado, mas que faz parte do medicamento.
-------------------------	------------------------	--

*só deve ser adicionado no campo “Proposed” se referido no dossiê de AIM.

Caso a entidade que pretende selecionar não esteja disponível na lista de entidades poderá introduzir uma nova entidade à lista. Para adicionar uma nova entidade à lista de entidades o requerente deverá selecionar o link “Add a new entity to the list”, preencher o formulário e premir o

botão .

Deverão ser consideradas as orientações descritas na secção [“Alteração do nome/morada do Titular de AIM em Portugal”](#): sobre correto preenchimento do formulário de nova entidade.

Alterações com impacto na composição do medicamento:

Para as categorias de alteração com impacto na composição do medicamento, os campos “Present” e “Proposed” têm que ser preenchidos individualmente para cada alteração e cada medicamento, de forma a que seja identificado para cada medicamento o valor atual a cancelar na base de dados do Infarmed e o valor proposto a adicionar na base de dados do Infarmed. (se aplicável)

A obrigatoriedade de cancelamento ou adição dos valores atual/proposto encontra-se definida de acordo com a categoria de alteração selecionada.

■ Variation: B.II.a.3.b. 5. - II - Quality changes. Finished product. Description and composition. Changes in the composition (excipients) of the finished product. Other excipients. Change that is supported by a bioequivalence study.

Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)

text

Observations on the implementation date

text

Implementation date (yyyy-mm-dd)

■ Present/Proposed

■

Ambroxol / Syrup / 6 mg/ml

■ [View Present](#)

716 mg/ml Sorbitol solution 70 % Excipient

■ [Proposed](#)

1 g Hidroxipropil metacrilato Excipient

[Remove Variation](#)

Para cada combinação medicamento/alteração existente na área de , a área “Present” e “Proposed” será visualizada a seguinte estrutura:

■ [View Present](#)

716 mg/ml Sorbitol solution 70 % Excipient

■ [Proposed](#)

1 g Hidroxipropil metacrilato Excipient

[Remove Variation](#)

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

ATENÇÃO: De acordo com regras para agrupamento de alterações previstas no Regulamento CE n.º1234/2008, todas as alterações dentro de um grupo tem que se aplicar a todos os medicamentos incluídos no mesmo. Por essa razão, e apesar do programa solicitar o preenchimento do valor atual/proposto para cada uma das combinações alteração/medicamento, salienta-se o facto de que **a informação tem que ser igual para todos os medicamentos dentro da mesma alteração.**

Ao seleccionar o link [View Present](#), é aberto o ecrã (pop-up) com a lista de substâncias atuais onde podem ser seleccionadas as substâncias atuais a cancelar, dependendo da tipificação da alteração seleccionada.

Cancel	Description	Function
☐	40 mg/ml P glycol (E)	Excipient
☐	716 mg/ml S solution 70 %	Excipient
☐	2 mg/ml Essence of	Excipient
☐	0.4 mg/ml Essência	Excipient
☐	0.88 mg/ml acid	Excipient
☐	1.2 mg/ml acid	Excipient
☐	1 ml (q.s.) Purified water	Excipient
☐	0.08 mg/ml sodium (E)	Excipient
☐	49.35 mg/ml 96%	Excipient

Save

No ecrã (pop-up) acedido através do link “View present” será visualizada a composição em excipientes registada na base de dados do Infarmed para o medicamento seleccionado. Caso a composição em excipientes visualizada não se encontre correta, de tal forma que condicione a submissão de alterações relacionadas com a composição do medicamento, deverá ser solicitada a correção da informação na base de dados através do email dam@infarmed.pt

Neste ecrã o requerente deverá seleccionar os componentes que pretende cancelar e premir o botão



para os adicionar à lista das substâncias atuais a cancelar. Esta lista é visualizada após o link

[View Present](#)

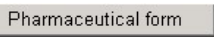
☐ [View Present](#)

716 mg/ml S	solution 70 %	Excipient
-------------	---------------	-----------

Ao abrir o ecrã e caso já tenham sido adicionados à lista anteriormente, é possível visualizar quais as substâncias atuais já seleccionadas e remover essa selecção.

Ao seleccionar o link [Proposed](#) é aberto um ecrã (pop-up) onde o requerente poderá seleccionar os componentes e respetivas funções a adicionar.

Para adicionar um novo componente o requerente deverá efetuar os seguintes passos:

1. Premir o botão  para seleccionar a forma farmacêutica à qual se aplica a alteração.

Quantity

2. Introduzir no campo a quantidade do novo componente utilizando o campo de escrita e o campo de seleção relativo às unidades de medida (pode pressionar-se sucessivamente a primeira letra da unidade de medida para fazer a pesquisa);
3. Seleccionar o nome do novo componente no ecrã de pesquisa de substâncias (pop-up)

acedido através do botão associado ao campo ;

4. Seleccionar a Função do novo componente no campo ;

No que se refere à seleção da função do componente, deverão ser utilizadas **apenas** as seguintes opções:

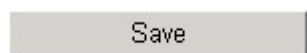
Função do componente (EN)	Função do componente (PT)	Definição (quando utilizar)
---------------------------	---------------------------	-----------------------------

Excipient	Excipiente	Qualquer componente cuja função não esteja descrita nas opções abaixo listadas
Coating	Revestimento	Qualquer componente que integre misturas de revestimento e/ou cápsulas
Printing ink	Tinta de Impressão	Qualquer componente que integre tinta de impressão
Solvent	Solvente/veículo	Qualquer componente que integre o solvente/veículo apresentado num recipiente separado, mas que faz parte do medicamento.
Reagent	Reagente	Qualquer componente utilizado no processo de fabrico e que não se encontra presente na forma farmacêutica final
Propellant	Propelente	Gás sobre pressão

5. Premir o botão  para adicionar a substância à lista de substâncias a adicionar:

Component	Function	Delete
2 ml H	Excipient	

Para confirmar a lista de componentes a adicionar o requerente deverá premir o botão



A lista de componentes propostos é visualizada após do link [Proposed](#).

 [Proposed](#)

2 mg H	Excipient
--------	-----------

Caso o nome do componente que pretende seleccionar não esteja disponível na lista de substâncias no campo “Component”, poderá adicionar uma nova substância à lista. Para tal o requerente deverá seleccionar o link “Add a new component to the list”, preencher o formulário abaixo e premir o botão



NAMES	DESCRIPTION	BIBLIOGRAPHIC SOURCES
Name in Portuguese		
Name in English		
Chemical Name		
Other names in Portuguese and English		
Chemical Abstract Service (CAS) number		
Molecular Formula		
Molecular mass		

ATTACHED DOCUMENTS

Delete Unselect | [New Record ...](#)

Devem ser preenchidos os campos:

- 1) "Name in Portuguese" correspondente à denominação da substância em Português: preenchimento obrigatório da descrição e respetiva fonte bibliográfica.
- 2) "Name in English" correspondente à denominação da substância em Inglês: preenchimento obrigatório da descrição e respetiva fonte bibliográfica.
- 3) "Chemical name" correspondente ao nome químico da substância: preenchimento obrigatório, sempre que aplicável.
- 4) "Other names is Portuguese and English" correspondente a outras denominações em português e em Inglês: preenchimento facultativo
- 5) "Chemical Abstract Service (CAS) number": preenchimento obrigatório sempre que aplicável.
- 6) "Molecular formula" correspondente à fórmula molecular: preenchimento obrigatório sempre que aplicável.
- 7) "Molecular Mass" correspondente ao peso molecular: preenchimento obrigatório sempre que aplicável.
- 8) "Attached Documents": é necessário anexar pelo menos um documento que identifique a substância nomeadamente:
 - "Monograph of European Pharmacopeia" (Monografia da Farmacopeia Europeia)
 - "Monograph of a National Pharmacopeia of a Member State" (Monografia da Farmacopeia de um Estado Membro)
 - "Monograph of the Portuguese Pharmacopeia" (Monografia da Farmacopeia Portuguesa)
 - "Manufacturer Internal Monograph" (Monografia do Fabricante)

Para adicionar um documento proceder do seguinte modo:

- Pressionar o link "New Record" para aceder à área de anexação de documentos.
- Selecionar o Tipo de Documento a adicionar através da lista de seleção no campo "Document Type"

ATTACHED DOCUMENTS	
Document Type	File
Delete Unselect OK Cancel	Procurar...
Save	

List of Values - Diálogo de página Web

Document Type

[Search](#)

Document Type
Manufacturer Internal Monograph
Monograph of a National Pharmacopoeia of a MemberState
Monograph of European Pharmacopoeia
Monograph of the Portuguese Pharmacopoeia

- Pesquisar o documento a anexar através do botão “Procurar”/”Browse” no campo “File”. O documento só é anexado depois de ser premido o link “OK”.

ATTACHED DOCUMENTS	
Document Type	File Name
Monograph of a National Pharmacopoeia of a MemberState	Doc1.doc
Delete Unselect New Record...	
Save	

- Utilizar o mesmo procedimento para anexar outros documentos

Alterações de nome do medicamento (A.2.b)

Estão disponíveis na plataforma dois formulários para as alterações da categoria A.2.b. Um formulário aplicável a alterações de nome do medicamento com impacto em Portugal e um formulário para alterações de nome do medicamento sem impacto em Portugal.

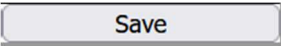
Alteração
A.2.b. - IB - Administrative changes. Change in the (invented) name of the medicinal product. For Nationally Authorised Products. IN PORTUGAL.
A.2.b. - IB - Administrative changes. Change in the (invented) name of the medicinal product. For Nationally Authorised Products. NOT IN PORTUGAL.

No formulário das alterações com impacto em Portugal é disponibilizado o link “Proposed” que ao ser selecionado leva à abertura de um ecrã (pop-up) onde deverá ser inserido o novo nome proposto para o medicamento.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

The screenshot shows a web form for proposing a variation. At the top, a blue header bar contains the text: "Variation: A.2.b. - IB - Administrative changes. Change in the (invented) name of the medicinal product. For Nationally Authorised Products. IN PORTUGAL." Below this, a text area is labeled "Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)". The main section is titled "Proposed" and contains a form for adding a new name. It has a label "Name" above a text input field, and a button "Add" below it. To the right of the "Add" button are buttons for "Close" and "Save". Below the name input field, there is a section for "Implementation date" with a date picker and a format hint "(dd-mm-yyyy or yyyy-mm-dd)". Below the date picker, there are radio buttons for "Present/Proposed". The "Proposed" radio button is selected. Below the radio buttons, there is a list of products, with "ABC / Tablet / 20 mg" selected. Below the product list, there is a link "Proposed" and a button "Remove Variation".

Para inserir o novo nome proposto para o medicamento, o requerente deverá seguir os seguintes passos:

1. Preencher o campo “Name” com o novo nome proposto para o medicamento
2. Premir o botão 
3. Premir o botão 

O nome proposto ficará visível num novo separador que surge por baixo do link “Proposed”.

The screenshot shows the same web form as before, but with the "Proposed" tab selected. The "Implementation date" field is now visible, with a date picker and a format hint "(dd-mm-yyyy or yyyy-mm-dd)". Below the date picker, there are radio buttons for "Present/Proposed". The "Proposed" radio button is selected. Below the radio buttons, there is a list of products, with "ABC / Tablet / 20 mg" selected. Below the product list, there is a link "Proposed" and a button "Remove Variation".

Adicionalmente, nos formulários das alterações com impacto em Portugal, a informação da data de implementação, incluída no campo “Implementation date”, é considerada para efeitos de atualização automática das bases de dados do INFARMED, I.P. aquando da finalização do pedido. Nos casos em que o campo “Implementation date” seja deixado sem preenchimento, é considerada como data de implementação a data de decisão do pedido.

Nota: Aquando da submissão do pedido, caso não seja possível ao requerente definir uma data de implementação, o campo “Implementation date” não deve ser preenchido e deve ser incluída nota no formulário do pedido e/ou no requerimento do pedido a informar que não se pretende que a data de implementação do pedido corresponda à data de decisão do pedido.

Alterações das condições de conservação e prazos de validade (B.II.f.1)

Para as categorias de alteração com impacto no prazo de validade e condições de conservação do medicamento, os campos de “**Present**” e “**Proposed**” têm que ser preenchidos individualmente, uma vez que tem de ser identificado o valor proposto a ser adicionado na base de dados do Infarmed, para cada medicamento, nas embalagens identificadas.

Nestas categorias de alteração, o preenchimento do campo “View Present” é obrigatório, uma vez que é esta seleção que permite a identificação das embalagens em que será aplicada a alteração solicitada.

Variation: B.II.f.1.a.1. - Iain - Quality changes. Finished product. Stability. Change in the shelf-life or storage conditions of the finished product. Reduction of the shelf life of the finished product. As packaged for sale.

Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)

Observations on the implementation date

Implementation date: (dd-mm-yyyy or yyyy-mm-dd)

ABC / Tablet / 20 mg

[View Present](#) Note: the shelf life(s) listed below will be cancelled.

[Proposed](#)

[Remove Variation](#)

Ao seleccionar o link “View Present”, é aberto o ecrã (pop-up) com a lista das embalagens autorizadas para o medicamento seleccionado, onde devem ser identificadas as embalagens em que esta alteração tenha impacto.

Cancel	Authorisation Number	Packages (Total Units/Volume/Mass 1/Inner Packaging/Inner Packaging Material)	Storage Conditions (Status/Temperature/Storage Conditions/Shelf Life)
☐		14 / / Blister / PVC/PE/PVDC/AL	Unopened / less than 25°C / Store in the original package / 2 Year(s)
☐		28 / / Blister / PVC/PE/PVDC/AL	Unopened / less than 25°C / Store in the original package / 2 Year(s)

Só seleccionando as embalagens no campo “View Present” será possível gravar informação no campo “Proposed”.

Alertamos que cada embalagem surgirá no campo “View Present” replicada no número de linhas correspondente ao número de condições de conservação que tenha autorizadas.

- Alteração de prazo de validade:**

Shelf-Life

Add

Close Save

Deve ser incluído o número e a unidade, e de seguida seleccionado o botão “Add”. Só depois desta ação deve ser seleccionado o botão “Save”. Alertamos que é possível seleccionar vários prazos de validade, mas ao carregar novamente no botão “Add”, será substituída a informação anteriormente seleccionada, uma vez que só é possível seleccionar um valor para valor proposto a aplicar a todas as embalagens seleccionadas.

Caso a mesma embalagem surja replicada, como consequência das várias condições de conservação associadas, conforme indicado acima, a seleção de apenas uma das linhas será suficiente para alterar o prazo de validade nessa embalagem.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

- **Alteração de condições de conservação:**



Deve ser incluída a temperatura (campo obrigatório) e a condição de conservação. De seguida, seleccionar o botão “Add” e depois o botão “Save”.

No caso das alterações de condições de conservação, pode ser seleccionado mais do que um valor para o campo das condições de conservação, ficando as várias condições aprovadas, para todas as embalagens seleccionadas no campo do “View Present”. Alertamos para o facto de a temperatura ter que ser a mesma em todas as linhas de condições de conservação propostas, pois só um dos valores de temperatura será incluída na base de dados do Infarmed, para todas as embalagens seleccionadas.

Adicionalmente, caso o pretendido seja a adição de uma condição de conservação e não a substituição, devem ser adicionadas no campo “Proposed”, as condições de conservação já anteriormente aprovadas.

Alertamos também para o facto de que havendo necessidade de alterar a temperatura das condições de conservação, devem ser adicionadas no campo “Proposed” todas as condições pretendidas para a embalagem, com a nova temperatura incluída.

Alterações relativas a certificados de conformidade da Farmacopeia Europeia (CEP) da categoria B.III.1.a)

As alterações da categoria B.III.1.a) encontram-se incluídas no grupo de alterações com impacto na cadeia de fabrico do medicamento, pelo que para estas alterações são disponibilizados os formulários para aditamento, substituição ou supressão de fabricantes, conforme aplicável.

Contudo, os formulários disponibilizados para estas alterações apresentam algumas funcionalidades específicas de carregamento de informação. Detalhando:

- O aditamento de fabricantes com atividade “Manufacturer of the Active Substance” implica o preenchimento de dois campos adicionais que são disponibilizados no ecrã (pop-up):

- . Campo “Active Substance” – O preenchimento deste campo é efetuado mediante a seleção da substância ativa aplicável da lista de substâncias ativas disponibilizada no campo. Desta lista constam apenas as substâncias ativas associadas ao medicamento.

- . Campo “CEP” – O preenchimento deste campo deverá ser efetuado com referência ao “Certificate of suitability No.” a que o pedido se refere.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

■ Variation: B.III.1.a.1. - IAin - Quality changes. CEP/TSE/Monographs. Submission of a new or updated Ph. Eur. certificate of suitability or deletion of Ph. Eur. certificate of suitability: For an active substance; For a starting material/reagent/intermediate used in the manufacturing process of the active substance; For an excipient. European Pharmacopoeial Certificate of Suitability to the relevant Ph. Eur. Monograph. New certificate from an already approved manufacturer.

Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)

Proposed
Add new Manufacturer

Manufacturer
testes -> teste

Function
Manufacturer of the Active Substance

Active Substance

CEP

Can't find the entity you need? Add a [new entity](#) to the list

Add

Close Save

- Na supressão de fabricantes, para fabricantes com a atividade “Manufacturer of the Active Substance”, surgirá associada aos fabricantes a informação da substância ativa e do CEP relativos a esse fabricante, caso esta informação já conste da base de dados do INFARMED, I.P..

■ Variation: B.III.1.a.4. - IA - Quality changes. CEP/TSE/Monographs. Submission of a new or updated Ph. Eur. certificate of suitability or deletion of Ph. Eur. certificate of suitability: For an active substance; For a starting material/reagent/intermediate used in the manufacturing process of the active substance; For an excipient. European Pharmacopoeial Certificate of Suitability to the relevant Ph. Eur. Monograph. Deletion of certificates (in case multiple certificates exist per material)

Present

Cancel	Description	Function	Active Substance	CEP
☐	teste - Ficha para testes -> Morada	Manufacturer of the Active Substance	Pravastatin sodium	12345

Implementation date
Present/Proc
ABC / Ta
View

Close

Save

Remove Variation

- Os formulários da categoria B.III.1.a.2, para além das funcionalidades de aditamento e supressão de fabricantes, disponibilizam a opção de atualização da versão do CEP. Acede-se a esta opção através do link “Proposed”. Após seleção do link surgirá um ecrã (pop-up) onde se encontra disponível a “checkbox” “Update CEP”. Esta “checkbox” deve ser selecionada apenas para situações em que se pretenda exclusivamente atualizar a versão do CEP de um fabricante com a atividade “Manufacturer of the Active Substance” que já se encontre autorizado na cadeia de fabrico do medicamento. Selecionando esta “checkbox” ficarão disponíveis para seleção no campo “Manufacturer and Function” os fabricantes que constam da cadeia de fabrico do medicamento com atividades de fabrico associadas à substância ativa. O campo “CEP” deverá ser preenchido com referência ao “Certificate of suitability No.” a que o pedido se refere.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

■ Variation: B.III.1.a.2. - IA - Quality changes. CEP/TSE/Monographs. Submission of a new or updated Ph. Eur. certificate of suitability or deletion of Ph. Eur. certificate of suitability: For an active substance; For a starting material/reagent/intermediate used in the manufacturing process of the active substance; For an excipient. European Pharmacopoeial Certificate of Suitability to the relevant Ph. Eur. Monograph. Updated certificate from an already approved manufacturer.

Precise scope and background for change and justification classification of unforeseen variations (if applicable)

Proposed

Add new Manufacturer

☒ Update CEP

Manufacturer and Function

teste - Ficha para testes -> Morada -> Manufacturer of the Active Substance

CEP

R1 CEP Novo 2

Add

Can't find the entity you need? Add a [new entity](#) to the list

Close Save

☐ View Present Note: the manufacturer(ers) listed below will be cancelled.
☒ Proposed

Quando se desselecciona a “checkbox” “Update CEP”, o formulário passa a apresentar o comportamento geral dos formulários para aditamento de fabricantes com enquadramento nas alterações da categoria B.III.1.a.

■ Variation: B.III.1.a.2. - IA - Quality changes. CEP/TSE/Monographs. Submission of a new or updated Ph. Eur. certificate of suitability or deletion of Ph. Eur. certificate of suitability: For an active substance; For a starting material/reagent/intermediate used in the manufacturing process of the active substance; For an excipient. European Pharmacopoeial Certificate of Suitability to the relevant Ph. Eur. Monograph. Updated certificate from an already approved manufacturer.

Proposed

Description	Function	Active Substance	CEP	Delete
teste - Ficha para testes -> Morada -> Manufacturer of the Active Substance	Manufacturer of the Active Substance		R1 CEP Novo 2	☒

Add new Manufacturer

☐ Update CEP

Manufacturer

teste08_08 -> teste08_08

Function

Manufacturer of the Active Substance

Active Substance

CEP

Add

Can't find the entity you need? Add a [new entity](#) to the list

Close Save

Com esta funcionalidade é assim possível efetuar em simultâneo a atualização da versão do CEP de fabricantes que já se encontravam autorizados na versão anterior do CEP, e aditar fabricantes novos que constem da nova versão do CEP.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

2.2.10.2.4 Área de Anexação de Documentos

REQUIRED DOCUMENTS DOCUMENTS		
Cover letter		
Application form		
CESP File (.xml file)		

ATTACHED DOCUMENTS		
Document Type	File Name	CESP submission number
Cover letter	Teste.pdf	

Document Type

▼

Cover letter

Application form

CESP File (.xml file)

File Name

Escolher ficheiro

Nenhum ficheiro selecionado

Esta área permite ao requerente visualizar a lista de documentos obrigatórios e anexar os documentos relativos ao Pedido de Alteração.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Para adicionar um novo documento o requerente deverá seleccionar o link [Attach New Doc](#) e seleccionar o tipo de documento e localização do documento que pretende anexar.

Caso o requerente pretenda anexar um documento já anexado em processos anteriores, deverá utilizar o link [Attach Previous Doc](#).

O funcionamento destas áreas encontra-se descrito no ponto 2.2.6.2 [Áreas e Funcionalidades](#)

É obrigatório anexar os seguintes tipos de documentos:

- “Cover Letter” correspondente ao requerimento do pedido de alteração (deverá ser anexado cópia assinada do requerimento);
- “Application Form” correspondente ao formulário de pedido de alteração devidamente preenchido (deverá ser anexado cópia assinada do formulário);
- “CESP File (.xml file)” correspondente a um ficheiro em formato XML com uma estrutura e um nº CESP válidos.

Os vários tipos de documentos poderão ser anexados tantas vezes quantas for necessário.

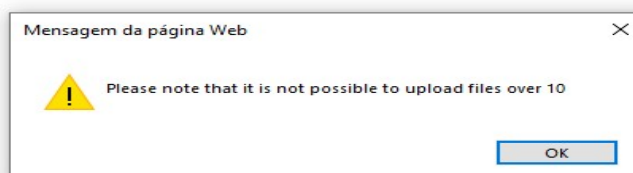
À exceção do ficheiro CESP, que deverá ser obrigatoriamente carregado em formato XML, a restante documentação deverá ser submetida em formato que não permita a sua alteração pelo utilizador, aconselhando-se o formato PDF.

No que se refere à documentação de suporte ao pedido, deverá ser apresentada em Formato eCTD, NeeS ou estrutura de pastas.

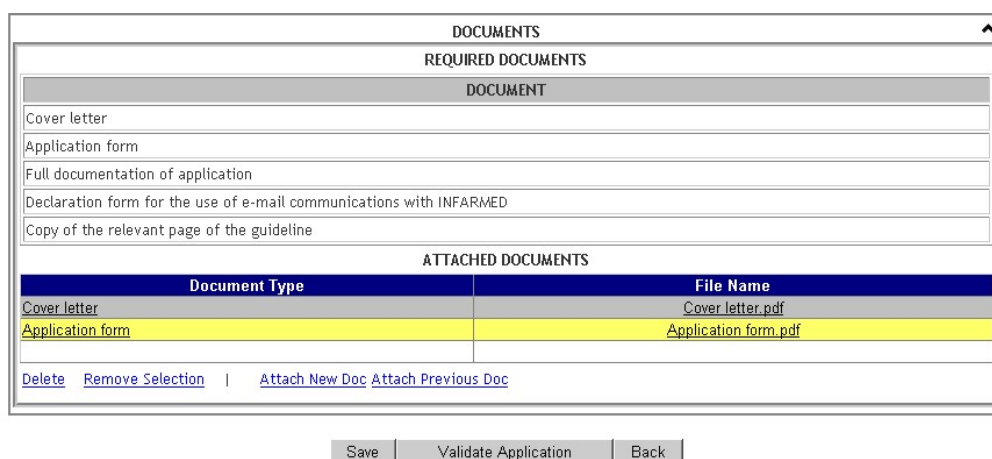
O tipo de ficheiro a anexar é dependente do Tipo de Documento que irá ser inserido. Os textos de RCM e FI devem ser submetidos em formatos que possam ser modificados pelo Infarmed. É aconselhada a utilização do formato doc (MS Word).

A restante documentação deve ser submetida em formato que não permita a sua alteração pelo utilizador, aconselhando-se o formato PDF.

Os documentos que excedam os 10 Mb devem ser substituídos por documento contendo informação do número da submissão CESP. No caso de ser adicionado um documento com mais de 10 Mb surge uma mensagem de alerta na plataforma:

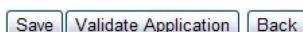


Depois de anexados os documentos, é possível seleccionar um documento e eliminá-lo premindo o link "Delete" ou remover a selecção assinalada a amarelo premindo o link "Remove selection".

A screenshot of a web interface for managing documents. It has a title bar "DOCUMENTS" and a sub-header "REQUIRED DOCUMENTS". Below this is a table with the header "DOCUMENT" and five rows: "Cover letter", "Application form", "Full documentation of application", "Declaration form for the use of e-mail communications with INFARMED", and "Copy of the relevant page of the guideline". Below this table is another section titled "ATTACHED DOCUMENTS" with a table with two columns: "Document Type" and "File Name". This table has two rows: "Cover letter" with "Cover letter.pdf" and "Application form" with "Application form.pdf". The "Application form" row is highlighted in yellow. Below the table are links: "Delete", "Remove Selection", "Attach New Doc", and "Attach Previous Doc". At the bottom of the interface are three buttons: "Save", "Validate Application", and "Back".

2.2.10.2.5 Área de Ação de Alteração

Nesta área, dependendo da fase em que se encontra o pedido, o requerente pode efetuar diferentes operações



Criação do pedido (Estados "Filling in progress" e "Ready to Submit" correspondentes a "Em Preenchimento" e "Preenchimento Concluído"):

Nesta fase o requerente pode:

- Guardar as alterações efetuadas através do botão ;
- Validar o preenchimento do Pedido de Alteração através do botão ;
- Voltar ao ecrã inicial ;

Nota: É necessário inserir a seguinte informação mínima de forma a ser possível guardar a informação inserida no formulário:

- Pelo menos um medicamento
- Pelo menos uma alteração
- N.º de Processo
- N.º de Processo Individual

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

A validação do preenchimento do formulário permite a identificação de erros de preenchimento do formulário, os quais serão descritos no final do formulário.

É possível navegar para a área associada a cada erro de preenchimento identificado, premindo o link em cada mensagem de erro.

A validação efetuada inclui:

- Identificação de campos de preenchimento obrigatório
- Identificação de documentos obrigatórios em falta
- Identificação de campos preenchidos em formato incorreto

DOCUMENTS

REQUIRED DOCUMENTS

DOCUMENT

Cover letter

Application form

Full documentation of application

Declaration form for the use of e-mail communications with INFARMED

Copy of the relevant page of the guideline

ATTACHED DOCUMENTS

Document Type	File Name
Cover letter	Cover letter.pdf
Application form	Application form.pdf
Full documentation of application	Full documentation of application.zip
Copy of the relevant page of the guideline	Copy of the relevant page of the guideline.doc

Delete Remove Selection | [Attach New Doc](#) [Attach Previous Doc](#)

Validation Errors

The field "Justification for Grouping/Worksharing" is required for Procedure Types "Grouping of variations" and "Worksharing".

The Email is not Valid.

The field "MRP/National variation Number" is required for all selected Medicinal Products.

Document type 'Declaration form for the use of e-mail communications with INFARMED' is missing

Save

Validate Application

Back

Correção do pedido (Estado "Under Correction" correspondente a "Em correção", após permissão do gestor em backoffice):

Nesta fase o requerente pode:

- Validar o preenchimento do formulário no que se refere às correções introduzidas no Pedido de Alteração e submeter o formulário corrigido através do botão [Submit corrected application](#) ;
- Voltar ao ecrã inicial [Back](#) ;

Nota: Não é possível guardar alterações efetuadas ao formulário quando o processo se encontra em correção.

Visualização do pedido:

Após submissão, e a não ser que seja dada permissão pelo gestor, a informação no formulário de pedido não pode ser alterada, sendo apenas visível visualizar a informação/documentação anteriormente preenchida.

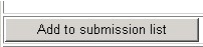
Neste caso, o único botão de ação disponível é o botão [Back](#) que permite voltar ao ecrã inicial;

2.2.11 Ecrã de Proposta de Guia de Pagamento e Submissão do Pedido de Alteração

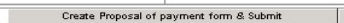
Após criação do(s) processo(s) de alteração e validação dos respetivos formulários, a submissão dos processos apenas é possível após associação a uma proposta de guia de pagamento.

Apenas os processos no Estado “Ready to Submit” estão em condições de ser submetidos, encontrando-se disponíveis para seleção na lista de resultados de pesquisa visualizada no ecrã inicial após terem sido introduzidos os critérios de pesquisa preenchido.

Para criação da proposta de guia de pagamento e submissão do processo deverá proceder-se da seguinte forma:

1. Selecionar os processos a adicionar à lista de submissão através da check-box na coluna “Select”
2. Premir o botão  de forma a que o processo selecionado passe a estar listado na área “List of Applications to submit”

List of Applications to submit			
Procedure Number	Details	View Details	Remove
2:			☐
		Create Proposal of payment form & Submit	
		Clear List	

3. Premir o botão  de forma a aceder ao ecrã de criação de proposta de guia de pagamento

É recomendado que cada proposta de guia de pagamento seja referente a um único Pedido de Alteração, uma vez que o Estado de Taxa (“Fee status”) se aplicará a todos os Pedidos de Alteração incluídos na guia de pagamento. De notar que o seguimento de cada processo pode ser condicionado pela necessidade de correção da informação constante da guia de pagamento, mesmo que a informação a corrigir seja relativa a outros processos da mesma guia.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

2.2.11.1 Layout

Create Proposal of Payment Form

Contact Person Name:	Nome
Telephone:	Telefone
Email:	e@mail.pt
(This email will be used for the exchange of information related with this payment of the fees)	

Variation ID	Procedure Number	Medicinal Product	Variation	Description of the applicable fee
79734	2	Aceticisteína - Effervescent tablet - 600 mg	A.5.b. - IA - Administrative changes. Change in the name and/or address of a manufacturer/importer of the finished product (including batch release or quality control testing sites). The activities for which the manufacturer/importer is responsible do not include batch release.	

2.2.11.2 Áreas e funcionalidades

2.2.11.2.1 Área de Informação de Contacto

Contact Person Name:	Nome
Telephone:	Telefone
Email:	e@mail.pt
(This email will be used for the exchange of information related with this payment of the fees)	

Esta área permite ao requerente preencher a informação relativa à pessoa de contacto do requerente, que será usada para envio de informação relativa à guia de pagamento. Todos os campos são de preenchimento obrigatório.

2.2.11.2.2 Área de Lista de Alterações

Create Proposal of Payment Form

Contact Person Name:	Nome
Telephone:	Telefone
Email:	e@mail.pt
(This email will be used for the exchange of information related with this payment of the fees)	

Variation ID	Procedure Number	Medicinal Product	Variation	Description of the applicable fee
79734	2	Aceticisteína - Effervescent tablet - 600 mg	A.5.b. - IA - Administrative changes. Change in the name and/or address of a manufacturer/importer of the finished product (including batch release or quality control testing sites). The activities for which the manufacturer/importer is responsible do not include batch release.	

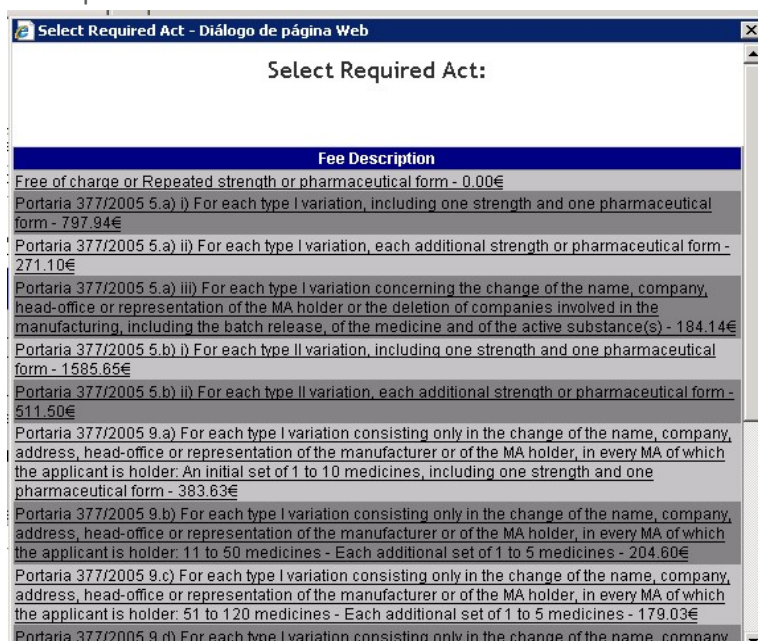
Esta área é composta por uma lista que lista de forma detalhada todos os medicamentos e alterações incluídos nos Pedidos de Alteração adicionados à área "List of applications to submit".

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Nesta lista são visualizados os seguintes campos:

- **“Variation ID”**, que corresponde ao número de identificação interno do registo de alteração na base de dados do Infarmed;
- **“Procedure Number”**, que corresponde ao Nº de Processo introduzido para cada pedido de alteração;
- **“Medicinal Product”**, que corresponde ao medicamento para o qual está a ser submetida a alteração;
- **“Variation”**, que corresponde à descrição da categoria da alteração que está a ser submetida;
- **“Description of the applicable fee”**, onde será visualizada a descrição das alíneas de taxas aplicáveis, a seleccionar/seleccionada pelo requerente para cada medicamento/alteração submetidos.

Para seleccionar a taxa aplicável a cada combinação medicamento/alteração é necessário aceder ao ecrã de selecção de taxa aplicável.



Esta selecção deverá ser efetuada considerando as orientações constantes das Instruções aos requerentes disponibilizadas pelo Infarmed em [Página Inicial> Medicamentos Uso Humano> Autorização de Introdução no Mercado> Alterações aos Termos de AIM / Transferência de Titular](#).

No final da lista de alterações estarão disponíveis dois botões e .

O botão permite ao requerente continuar o processo de criação da Proposta de Guia de Pagamento, sendo direccionado para o ecrã de submissão do pedido e da proposta de guia de pagamento.

Apenas é possível continuar caso o campo **“Description of the applicable fee”** tenha sido preenchido para todos os registos de alteração.

O botão permite ao requerente cancelar o processo de criação da Proposta da Guia de Pagamento, sendo redireccionado para o ecrã inicial.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Caso a proposta de guia de pagamento contenha pelo menos um medicamento que seja uma AIM de procedimento nacional e o cálculo das taxas a aplicar a cada uma das combinações medicamento/alteração que compõem a guia tenha sido efetuado de forma automática, será apresentada ao requerente a seguinte pergunta de resposta obrigatória:

Do you want to change the automatic calculation value? * ☐ Yes ☐ No

Se o requerente responder afirmativamente à questão acima indicada, deixará de ser considerado o cálculo automático e a atribuição das taxas a aplicar a cada combinação medicamento/alteração da guia passará a ser feita de forma manual pelo requerente. Caso seja selecionada a opção “No”, o cálculo das referidas taxas continuará a ser efetuado de forma automática.

2.2.12 Ecrã de Submissão

Este ecrã pode ser acedido através do botão  disponível no ecrã de proposta de Guia de Pagamento e permite ao requerente visualizar o resultado do preenchimento efetuado no referido ecrã, nomeadamente:

- Informação sobre a pessoa de contacto
- Descrição das alíneas de taxas aplicáveis selecionadas, agrupadas por alínea e com referência ao custo unitário e total por tipo de alínea. É ainda possível visualizar o custo total de taxa aplicável ao pedido, que corresponde à soma dos totais de todas as alíneas, constantes da guia de pagamento.

2.2.12.1 Layout

Proposal of Payment Form

Contact Person Name: Nome

Telephone: Telephone1

Email: e@mail.pt
(This email will be used for the exchange of information related with this payment of the fees)

Description of the applicable fee	Unitary Cost	Quantity	Total
Portaria 377/2005 - 5.a) i) For each type I variation, including one strength and one pharmaceutical form	797.94€	1	797.94€
			Total Cost: 797.94€

Back

Submit Application

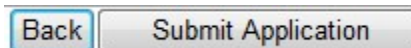
2.2.12.2 Áreas e Funcionalidades

Este quadro é preenchido automaticamente com base na informação inserida no ecrã proposta de Guia de Pagamento e é composto pelas seguintes colunas:

- “**Description of the applicable fee**”, que corresponde à alínea selecionada no ecrã anterior;
- “**Unitary Cost**” que correspondem ao custo unitário da alínea selecionada;
- “**Quantity**” que corresponde ao número de vezes que a alínea foi selecionada no ecrã anterior;
- “**Total**” que corresponde à multiplicação das colunas “**Unitary Cost**” e “**Quantity**”.

No final do quadro é visualizado o custo total global da taxa aplicável ao pedido de alteração, que corresponde à soma dos totais de todas as alíneas.

No final do ecrã estarão disponíveis dois botões:



O botão permite ao requerente voltar ao ecrã anterior.



O botão  permite ao requerente submeter o pedido de alteração acompanhado da proposta de guia de pagamento.



Após submissão o estado do pedido ("Procedure status") é alterado para:

- “Submitted” (Submetido)

Área de Nitrosaminas

2.2.13 Ecrã Nitrosamine Risk Assessment

Este ecrã pode ser acedido através do botão “Nitrosamine Risk Assessment”.

2.2.13.1 Layout

Nitrosamine Risk Assessment							
Name of the medicinal product	INN	Pharmaceutical Form	Strength				
Risk	Analysis Scheduled Date	Analysis Result					
				Clear Search			
Submit Nitrosamine Analysis Risk							
Export To Excel							

Name of the medicinal product	INN	Pharmaceutical Form	Strength	Risk	Analysis Scheduled Date	Analysis Result
Bepanthen Plus	Dexpanthenol +Chlorhexidine	Cream	50 mg/g + 5 mg/g	Yes	6 months to 1 year	Nitrosamines detected
Aspirina	Acetylsalicylic acid	Tablet	500 mg	Yes	Until 6 months	Nitrosamines detected
Aspirina C	Acetylsalicylic acid + Ascorbic acid	Effervescent tablet	400 mg + 240 mg	No		
Gastrografina	Meglumine amidotrizoate + Sodium amidotrizoate	Gastroenteral solution	660 mg/ml + 100 mg/ml	No		
Saridon-N	Paracetamol + Propyphenazone + Caffeine	Tablet	250 mg + 150 mg + 50 mg	Yes	Until 6 months	Nitrosamines detected
Canesten	Clotrimazole	Cream	10 mg/g	Yes	6 months to 1 year	Nitrosamines detected
Rennie Digestif	Calcium carbonate + Magnesium carbonate	Chewable tablet	680 mg + 80 mg	Yes	6 months to 1 year	No nitrosamines detected
Gino-Canesten	Clotrimazole	Vaginal tablet	100 mg	Yes	6 months to 1 year	Nitrosamines detected
Primovist (5321286; 5321187; 5321088; 5320981; 5320882; 5320783; 5320684; 5320585; 5320486;)	Gadoxetic acid	Solution for injection	0.25 mmol/ml	Yes	6 months to 1 year	No nitrosamines detected

< Previous Page Next Page >

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

2.2.13.2 Áreas e Funcionalidades

2.2.13.3 Área Pesquisa

Nitrosamine Risk Assessment			
Name of the medicinal product	INN	Pharmaceutical Form	Strength
s			
Risk	Analysis Scheduled Date	Analysis Result	
			Clear Search
			Submit Nitrosamine Analysis Risk

Esta área é composta por um conjunto de campos que permite verificar quais os medicamentos em que já foi submetida a análise de risco de nitrosamina.

É obrigatório o preenchimento de pelo menos um critério de pesquisa caso não seja preenchido é visível a mensagem “Impossible to execute the requested search! Please select at least 1 field from the search filters. OK”.

Nesta área são visualizados os seguintes campos:

- **“Name of the medicinal product”**, que permite ao utilizador introduzir o nome do medicamento que pretende pesquisar;
- **“INN”**, que permite ao utilizador introduzir a DCI do medicamento que pretende pesquisar;
- **“Pharmaceutical Form”**, que permite ao utilizador introduzir a forma farmacêutica que pretende pesquisar;
- **“Strength”**, que permite ao utilizador introduzir a dosagem que pretende pesquisar;
- **“Risk”**, que permite ao utilizador pesquisar pelo risco do medicamento conter nitrosamina;
- **“Analysis Scheduled Date”**, que permite ao utilizador pesquisar pelo período da análise a efetuar;
- **“Analysis Result”**, que permite ao utilizador pesquisar pelo resultado da análise laboratorial.

O botão **“Clear”** permite ao requerente limpar os critérios introduzidos durante a pesquisa.

O botão **“Search”** permite efetuar a pesquisa sendo necessário preencher pelo menos um dos campos acima.

O botão **“Submit Nitrosamine Analysis Risk”** direciona o utilizador para o ecrã “Formulário”.

O botão **“Back”** permite ao utilizador voltar ao ecrã anterior.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

2.2.13.4 Área Resultados de Pesquisa

Export To Excel						
Name of the medicinal product	INN	Pharmaceutical Form	Strength	Risk	Analysis Scheduled Date	Analysis Result
Bepanthen Plus	Dexpanthenol +Chlorhexidine	Cream	50 mg/g + 5 mg/g	Yes	6 months to 1 year	Nitrosamines detected
Aspirina	Acetylsalicylic acid	Tablet	500 mg	Yes	Until 6 months	Nitrosamines detected
Aspirina C	Acetylsalicylic acid + Ascorbic acid	Effervescent tablet	400 mg + 240 mg	No		
Gastrografina	Meglumine amidotrizoate + Sodium amidotrizoate	Gastroenteral solution	660 mg/ml + 100 mg/ml	No		
Saridon-N	Paracetamol + Propyphenazone + Caffeine	Tablet	250 mg + 150 mg + 50 mg	Yes	Until 6 months	Nitrosamines detected
Canesten	Clotrimazole	Cream	10 mg/g	Yes	6 months to 1 year	Nitrosamines detected
Rennie Digestif	Calcium carbonate + Magnesium carbonate	Chewable tablet	680 mg + 80 mg	Yes	6 months to 1 year	No nitrosamines detected
Gino-Canesten	Clotrimazole	Vaginal tablet	100 mg	Yes	6 months to 1 year	Nitrosamines detected
Primovist (5321286;5321187;5321088;5320981;5320882;5320783;5320684;5320585;5320486;)	Gadoxetic acid	Solution for injection	0.25 mmol/ml	Yes	6 months to 1 year	No nitrosamines detected
< Previous Page Next Page >						

Esta área é composta por um conjunto de campos que permite visualizar os resultados de pesquisa consoante os critérios de pesquisa inseridos.

Nesta área são visualizados os seguintes campos:

- **“Name of the medicinal product”**, que permite ao utilizador visualizar o nome do medicamento;
- **“INN”**, que permite ao utilizador visualizar a DCI do medicamento;
- **“Pharmaceutical Form”**, que permite ao utilizador visualizar a forma farmacêutica;
- **“Strength”**, que permite ao utilizador visualizar a dosagem;
- **“Risk”**, que permite ao utilizador visualizar o risco do medicamento conter nitrosamina;
- **“Analysis Scheduled Date”**, que permite ao utilizador visualizar o período da análise a efetuar;
- **“Analysis Result”**, que permite ao utilizador visualizar o resultado da análise laboratorial.

O botão **“Exportar To Excel”** permite ao requerente exportar os resultados de pesquisa.

O botão **“Previous Page”** permite visualizar a página anterior dos resultados de pesquisa.

O botão **“Next Page”** permite visualizar a página seguinte dos resultados de pesquisa.

O botão **“Back”** permite ao utilizador voltar ao ecrã anterior.

2.2.14 Ecrã Formulário

Este ecrã pode ser acedido através do botão **“Submit Nitrosamine Analysis Risk”**.

Este ecrã permite ao titular de AIM selecionar o risco que pretende submeter para os medicamentos assim como submeter o mesmo ou aceder ao ecrã **“[Medicamento] Nitrosamine Risk Analysis Details”**.

2.2.14.1 Layout

Nitrosamine Risk Assessment	
Risk?	
☐ Yes ☐ No	
Back	

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

2.2.14.2 Áreas e Funcionalidades

2.2.14.3 Área Formulário

Nitrosamine Risk Assessment	
Risk?	
☐ Yes ☐ No	
Back	

Esta área é composta pelo campo “Risk” que permite selecionar o risco que pretende submeter para os medicamentos.

O botão “Back” permite voltar ao ecrã anterior.

2.2.14.4 Área Pesquisa e Resultados

List Of Medicinal Products Concerned							
Name of the medicinal product		INN	Pharmaceutical Form		Strength		
s							
Risk		Analysis Scheduled Date		Analysis Result			
						Clear Search	
Name of the medicinal product	INN	Pharmaceutical Form	Strength	Risk	Analysis Scheduled Date	Analysis Result	
Aspirina	Acetylsalicylic acid	Tablet	500 mg	Yes	Until 6 months	Nitrosamines detected	Edit
Aspirina C	Acetylsalicylic acid + Ascorbic acid	Effervescent tablet	400 mg + 240 mg	No			Edit
Bepanthen Plus	Dexpantenol +Chlorhexidine	Cream	50 mg/g + 5 mg/g	Yes	6 months to 1 year	Nitrosamines detected	Edit
Canesten	Clotrimazole	Cream	10 mg/g	Yes	6 months to 1 year	Nitrosamines detected	Edit
Rennie Digestif	Calcium carbonate + Magnesium carbonate	Chewable tablet	680 mg + 80 mg	Yes	6 months to 1 year	No nitrosamines detected	Edit
Gastrografina	Meglumine amidotrizoate + Sodium amidotrizoate	Gastroenteral solution	660 mg/ml + 100 mg/ml	No			Edit
Gino-Canesten	Clotrimazole	Vaginal tablet	100 mg	Yes	6 months to 1 year	Nitrosamines detected	Edit
Gino-Canesten	Clotrimazole	Vaginal cream	10 mg/g				Edit
Gino-Canesten 1	Clotrimazole	Vaginal tablet	500 mg				Edit
Luminaletas	Phenobarbital	Tablet	15 mg				Edit
Magnevist (8731000:8731026:8731018:)	Gadopentetic acid	Solution for injection	469 mg/ml				Edit
Minigeste	Ethinylestradiol + Gestodene	Coated tablet	0.02 mg + 0.075 mg				Edit
Canespor	Bifonazole	Cream	10 mg/g				Edit
Canespor	Bifonazole	Cutaneous spray, solution	10 mg/ml				Edit
Nasarox Classic	Oxymetazoline	Nebuliser solution	0.5 mg/ml				Edit
Nerisona	Diffucortolone	Cream	1 mg/g				Edit
Nerisona C	Diffucortolone + Chlorquinaldol	Cream	1 mg/g + 10 mg/g				Edit
Resochina	Chloroquine	Coated tablet	250 mg				Edit
Saridon-N	Paracetamol + Propyphenazone + Caffeine	Tablet	250 mg + 150 mg + 50 mg	Yes	Until 6 months	Nitrosamines detected	Edit
Scheriproct	Prednisolone + Cinchocaine	Rectal ointment	1.9 mg/g + 5 mg/g				Edit
< Previous Page Next Page >							

Esta área é composta por um conjunto de campos que permite pesquisar pelos medicamentos que pretende submeter um risco, sendo que dependendo da opção escolhida na área “Formulário” as opções de pesquisa e os resultados da pesquisa são diferentes.

É obrigatório o preenchimento de pelo menos um critério de pesquisa caso não seja preenchido é visível a mensagem “Impossible to execute the requested search! Please select at least 1 field from the search filters. OK”.

Se o utilizador for submeter um risco a “Sim” são pesquisados os medicamentos cujo risco tenha sido preenchido a “Sim”, “Não” e sem risco submetido.

Se o utilizador for submeter um risco a “Não” são pesquisados os medicamentos cujo risco tenha sido preenchido a “Não” e sem risco submetido.

Se o utilizador já tiver submetido um medicamento com análise de risco a “Sim” este já não pode ser alterado para risco a “Não”. No entanto, um medicamento com análise de risco a “Não” pode ser alterado para análise de risco a “Sim”.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Nesta área são visualizados os seguintes campos:

- **“Name of the medicinal product”**, que permite ao utilizador introduzir o nome do medicamento que pretende pesquisar;
- **“INN”**, que permite ao utilizador introduzir a DCI do medicamento que pretende pesquisar;
- **“Pharmaceutical Form”**, que permite ao utilizador introduzir a forma farmacêutica que pretende pesquisar;
- **“Strength”**, que permite ao utilizador introduzir a dosagem que pretende pesquisar;
- **“Risk”**, que permite ao utilizador pesquisar pelo risco do medicamento conter nitrosamina;
- **“Analysis Scheduled Date”**, que permite ao utilizador pesquisar pelo período da análise a efetuar;
- **“Analysis Result”**, que permite ao utilizador pesquisar pelo resultado da análise laboratorial;
- **“Name of the medicinal product”**, que permite ao utilizador visualizar o nome do medicamento;
- **“INN”**, que permite ao utilizador visualizar a DCI do medicamento;
- **“Pharmaceutical Form”**, que permite ao utilizador visualizar a forma farmacêutica;
- **“Strength”**, que permite ao utilizador visualizar a dosagem;
- **“Risk”**, que permite ao utilizador visualizar o risco do medicamento conter nitrosamina;
- **“Analysis Scheduled Date”**, que permite ao utilizador visualizar o período da análise a efetuar;
- **“Analysis Result”**, que permite ao utilizador visualizar o resultado da análise laboratorial;
- **Ações**, que permite ao utilizador selecionar a ação a realizar. Está preenchida com o link “Edit” quando selecionada na área “Formulário” a opção “Sim”. Quando selecionada na área “Formulário” a opção “Não” deve ser visível o link “Submit”.

O botão **“Edit”** direciona o utilizador para o ecrã “[Medicamento] Nitrosamine Risk Analysis Details”.

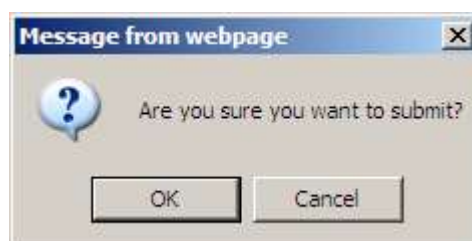
O botão **“Submit All”** permite submeter todos os resultados de pesquisa com análise de risco a “Não”.

O botão **“Submit”** permite submeter o medicamento com análise de risco a “Não”.

O botão **“Previous Page”** permite visualizar a página anterior dos resultados de pesquisa.

O botão **“Next Page”** permite visualizar a página seguinte dos resultados de pesquisa.

Para submeter a análise de risco de todos os resultados da pesquisa é necessário preencher o pop-up.



Caso o utilizador selecione o botão **“OK”** é submetida a análise de risco e é visível a mensagem “Nitrosamine Risk Analysis Submitted with success”.

Caso o utilizador selecione o botão **“Cancel”** é cancelada a submissão da análise de risco.

2.2.15 Ecrã [Medicamento] Nitrosamine Risk Analysis Details

Este ecrã pode ser acedido através do botão “Edit” da área Pesquisa e Resultados do ecrã Formulário. Este ecrã permite ao titular de AIM preencher o formulário de análise de risco.

2.2.15.1 Layout

Gastrografia Nitrosamine Risk Analysis Details	
Description	
Attached Documents (Max: 10 MB)	
Attach New Document	
Analysis Scheduled Date	
Analysis Result	
Nitrosamine Concentration	
Back Submit	

2.2.15.2 Áreas e Funcionalidades

2.2.15.3 Área Description

Description

Esta área é composta pelo campo “Description” que permite introduzir a descrição da análise de risco.

2.2.15.4 Área Attached Documents (Max: 10 MB)

Attached Documents (Max: 10 MB)
Attach New Document

Esta área permite introduzir ou eliminar um documento.

Manual do Utilizador Externo SMUH-ALTER

Nesta área são visualizados os seguintes botões:

- **“Attach New Document”**, que permite ao utilizador carregar o documento pretendido. Só é visível quando ainda nenhum documento foi adicionado;
- **“Browse...”**, que permite seleccionar o ficheiro que pretende carregar. Só é visível após seleccionar o botão **“Attach New Document”**;
- **“Confirm Document Upload”**, que permite ao utilizador confirmar que pretende adicionar o documento seleccionado. Só é visível se tiver sido seleccionado anteriormente o botão **“Attach New Document”**. Apenas são permitidos ficheiros até 10 Mb caso este seja superior é visível a mensagem “Please note that it is not possible to upload files hover 10 Mb. OK”;
- **“Delete Document”**, que permite ao utilizador eliminar o documento. Só é visível caso exista um documento carregado;
- **“Download”**, que permite ao utilizador exportar o ficheiro carregado. Só é visível caso exista um documento carregado.

2.2.15.5 Área Analysis



The screenshot shows a web interface for the 'Analysis' area. It contains two dropdown menus. The first is labeled 'Analysis Scheduled Date' and the second is labeled 'Analysis Result'. Both menus have a small downward arrow on the right side of the selection box.

Esta área permite introduzir a análise de risco.

Nesta área são visualizados os seguintes campos:

- **“Analysis Scheduled Date”**, que permite seleccionar o período da análise;
- **“Analysis Result”**, que permite adicionar o resultado da análise.

2.2.15.6 Área Nitrosamine Concentration



The screenshot shows a web interface for the 'Nitrosamine Concentration' area. It features a large text input field with a vertical scrollbar on the right. Below the input field, there are two buttons: 'Back' and 'Submit'.

Esta área permite introduzir a concentração de nitrosamina através do campo “Nitrosamine Concentration”.

O botão **“Submit”** permite gravar as alterações efetuadas e o utilizador é direccionado para o ecrã “Formulário”.

O botão **“Back”** permite ao voltar ao ecrã anterior.